

## LE A JOON NA SEB A YESU 'YER NŪŌ

**I** A pielfo daar a 'lo ban buolo a 'Yer ben be, ka a 'Yer be a Nāanmūn sē, ka a 'Yer ɪ Nāanmūn.

**II** Wŏ dōo be a Nāanmūn sē a pielfo daar.

**III** A 'Yer nyā le Nāanmūn maal bomo a jaa. Bon jaa ba maal ka a ba tu a 'Yer nyā pŏ ε.

**IV** A wŏ pŏ le nyevor be, a wŏ nyevor nyā le kurŏ bomo a jaa chāa.

**V** A chāa nyā le chaara a libe pŏ, ka libe ba tōo wŏ kpīin ε.

**VI** Nāanmūn tōn daba na di Joon.

**VII** 'Lo le wa di a dāasɛ na wŏ 'yer a chāa nyā 'yer, ka a nɪrɛ jaa na tu a wŏ sē soo de a chāa.

**VIII** Joon ba ɪ a chāa ε, tɪ wŏ wa naa ɪka wŏ wa 'yer a chāa 'yer.

**IX** A yelmāe chāa nyā le chaara 'yōonō nɪrɛ jaa na waara a wer pŏ.

**X** A 'yer dōo be a wer pŏ, ka a Nāanmūn gba maal a wer tu a wŏ 'yōo, tɪche āsŏo jaa ba bōo wŏ ε.

**XI** Wŏ wa naa a wŏ māe paal pŏ, tɪche a wŏ māe nɪbɛ ba de wŏ ε.

**XII** Tɪche nɪbɛ bamɪne de wŏ naa, na ba soo de a wŏ yuor, ka wŏ kŭ ba sŏr ka ba ɪ Nāanmūn bibiir.

**XIII** Baa ɪ Nāanmūn bibiir nɪrɛ doofŏ kaar ε, bɪ nɪrɛ bŏfŏ pŏ ε, tɪche Nāanmūn māe le maal ba a wŏ bibiir.

**XIV** A 'yer wa ɪ naa nɪrɛ na wŏ jānɛ a sɪ sē. Sɪ nyɛ naa a wŏ tɪr, a tɪr nyā na ɪ a Sāa Bidabŏ'yen

tɛɛ. 'Lɔ lɛ yi a Sãa sɛ̃ wa, na wɔ tara wãɛfɔ nɪ yelmãɛ.

**XV** Joon 'yer a wɔ 'yer, na wɔ tãna 'yerɛ, “Nyã lɛ n 'yer yi ɪka wɔn wa naa, 'lɔ na be a n puor waara gar ma naa, bojũu wɔ dɔɔ be be tɪ ba wa dɔɔ ma.”

**XVI** A wãɛfɔ sɛɛ wɔ naa, ka a wɔ maal vɪla lɔɔr sɪ jaa bõ'yen 'yen dɔɔlɔ taa waara a sɪ sɛ̃.

**XVII** Bojũu, Mosesɪ lɛ dɔɔ waan a nɛɛ, tɪchɛ Yesu Kɪrɪsɪto mɪ lɛ waan a wãɛfɔ nɪ yelmãɛ.

**XVIII** Nɪbõ'yen jaa ba nyɛ Nãanmɪn ɛ, tɪchɛ a Bidabõ'yen tɛɛ 'lɔ na be a Sãa lɔboor lɛ wiil sɪ a lɛ Nãanmɪn na be.

**XIX** A nɪberɛ na be a Jerusalem tɔn a Juu nɪbɛ bɔɔrlorbo nɪ a Juu nɪbɛ puorfɔ jie sɔsɔnbɔ ka ba tɪ sɔɔr Joon, nɪbuor lɛ wɔ ɪ,

**XX** Ka a Joon 'yer ba, “N ba ɪ a Nãanmɪn Nɪ-iraa 'lɔ wɔn tɔ̃ ɪka wɔ wa faa a wɔ nɪbɛ ɛ.”

**XXI** Ka ba lɛ sɔɔr wɔ ɪka 'lɔ lɛ ɪ a Elaija bu? Ka wɔ 'yer, “N ba ɪ wɔ ɛ.” Ka ba lɛ sɔɔr wɔ ka 'lɔ lɛ a Nãanmɪn 'yɛ'yɛɛ ɔ? Ka wɔ ɪka, “Kai.”

**XXII** Ka ba sɔɔr wɔ, “Tɪ an lɛ fɔ pãa ɪ? A sɪn tɪ 'yer kɔ a bala na tɔ̃ sɪ, 'yer sɪ a nɪɛ 'lɔ fon ɪ.”

**XXIII** Joon den a lɛ a Isaiya na dɔɔ sɛb na wɔ 'yer, “Maa lɛ a kɔkɔr 'lɔ na tãna a dãlɔɔ pɔ, ɪka yi chɔɔr a Soro sɔr.” *(Isaiya 40:3)*

**XXIV** A Faraseemɪne tɔn nɪbɛ bamɪne a Joon sɛ̃.

**XXV** Ba wa sɔɔr wɔ naa, “Ala ɪ fɔɔ baa ɪ a Nãanmɪn Nɪ-iraa ɛ, bu a Elaija ɛ, bu a Nãanmɪn 'yɛ'yɛɛ ãsɔɔ ɛ, nɪmɪnɛ a fɔ suoro a nɪbɛ a Nãanmɪn kɔɔ?”

XXVI Be le a Joon 'yer ba, "Maa den kōo suoro ni a nibe, tiche nire kōo ben a yi po, yin ba bōo ε."

XXVII An i maa le de nie wa gba, n ba see ika n for a wō nafobo mibe gba ε."

XXVIII Joon be naa a mōtōo puorfo jie suoro a nibe a Nāanmūn kōo, a Jordan man gōon na be a Betani, be le wō 'yer a 'yer anyāna.

XXIX Wer na wa char, Joon nyen a Yesu na tor wō waara ka wō 'yer, "Nye a Nāanmūn Peraabile, 'lo le na de a wer nibe yeldebe bar.

XXX Wō i naa a 'lo in 'yer ika, 'nire āsoo na wa naa, wō gar ma naa, bojūu 'lo dōo be be ti ba wa dōo ma.'

XXXI Maa ba bōo a ninyine won i ε, ti naa wa suoro yi ni kōo ka bala jaa na be a Isral na nye wō."

XXXII A Joon dāasie ni nyā, "N ben be nye a Nāanmūn sie na yi saaju fika ηmam, wa 'mar wō, ka a sie be a wō 'yōo.

XXXIII N ba dōo bōo a ninyine won i ε. A 'lo na tō ma ika n wa suoro a nibe a Nāanmūn kōo 'yer kō ma, 'A nire 'lo 'yōo fon wa nye a sie na suu wa 'mar na waa yi ε, 'lo le na suoro a nibe ni a sie.'

XXXIV N nyen a anyā na i, 'yere koro yi ika 'lo le a Nāanmūn Bidabō'yen."

XXXV A wer na char go, Joon ara na a be ni a wō poturbo ayi.

XXXVI Be le wō nye Yesu na tala, ka wō 'yer, "Yi nye a Nāanmūn Peraabile."

XXXVII A Joon poturbo ayi bala na wō a le won 'yer, ka ba turo a Yesu chiine.

XXXVIII Yesu na wa lɛb nyɛ ba, wɔ sɔɔr ba naa, “Bo yɪ bɔɔrɔ?” Ka ba 'yer, “Wiwile nyɪnɛ fɔ kɔɪɛɛ?”

XXXIX Ka a Yesu 'yer, “Yɪ wa bɔɔ a jie.” Ba jãnɛ naa a wɔ sɛ̃, bojũu mɔ̃tɔ̃ bal baar a daar 'lɔ̃nɔ̃.

XL A nɪbɛ ayi bala na wɔ̃ a lɛ Joon na 'yer ka ba turo a Yesu, āsɔ̃ lɛ Andiru na ɪ a Simon Pita yɛbɛ.

XLI Lɛ a Andiru na de nie ɪ lɛ, wɔ bɔ naa a wɔ yɛbɛ Simon 'yer wɔ, “Sɪ nyɛn a Nɪ-iraa 'lɔ na wa faa a wɔ nɪbɛ ban bɔɔlɔ a Kɪrɪstɔ.”

XLII Andiru tara naa a yɛbɛ waan a Yesu sɛ̃. Yesu na wa nyɛ wɔ, ka wɔ 'yer, “Joon bidaba Simon, ban bɔɔlɔ fɔ naa Sɪfasɪ.” A wɔ par lɛ Pita.

XLIII A ber anaar daar, Yesu chiine naa a Galilee, be lɛ wɔ nyɛ Filip na wɔ bɔɔl wɔ ɪka wɔ wa turo wɔ.

XLIV A Filip yin Betsaida, Andiru nɪ Pita tɛɛ.

XLV Filip mɪ chen tɪ nyɛ Nataniɛl 'yer kɔ wɔ, “Sɪ nyɛn a 'lɔ a Mosesɪ nɪ a Nãanmɪn 'yɛ'yɛrɛ na sɛb a wɔ yele, 'lɔ lɛ ɪ a Yesu na yi a Najaretɪ, Josefɔ bidaba.”

XLVI Be lɛ a Nataniɛl sɔɔr wɔ, “Yɛsɔ̃ na tɔ̃ɔ yi a Najaretɪ tɛɛ ɔ?” Ka a Filip 'yer, “Wa kaa.”

XLVII Yesu na wa nyɛ a Nataniɛl na tor wɔ waara, wɔ 'yer naa, “Yɪ nyɛ a sɪ sãakpã Isɪral yɔ̃ɔ na ba tara bɛlfɔ ɛ.”

XLVIII Ka a Nataniɛl sɔɔr a Yesu, “Ŋmɪnɛ fɔ ɪɛ wa bɔ̃ɔ ma?” Ka a Yesu 'yer, “Filip na wa bɔɔlɔ fɔ, ka n nyɛ fɔ naa a kɔ̃kɔ̃ tɪɛ pɪlɛm.”

XLIX Be lɛ a Nataniɛl 'yer, “Wiwile, fɔ ɪn Nãanmɪn Bie nɪ a Isɪral Nãa.”

<sup>L</sup> Ka a Yesu 'yer sɔɔ wɔ, “Fɔ sɔɔ ma naa, bojũu un 'yer ɪka n nye fɔ naa a kɔ̃kɔ̃ɔ tɪe p̃ilem ɔ? Fɔn nyen yelberɛ ka a gar lɛ.

<sup>LI</sup> Na wɔ 'yer, sɪrɛ jaa lɛ n 'yerɛ kɔrɔ fɔ ɪka fɔn nyen saaju na yuo ka a Nāan̄m̄un malakasɪ suro tɪ duoro a maa Nɪsaal Bie 'yɔ̃ɔ.”

## II

<sup>I</sup> A ber a nyā puor, Yesu ma Mɛɛr be naa a pɔɔ ban kulo a t̄ɛɛ na be a Galilee paal pɔ, ka ba b̄ɔɔlo Keena.

<sup>II</sup> Ba b̄ɔɔl Yesu nɪ a wɔ poturbo ka ba mɪ be be a pɔɔ kulfo jie.

<sup>III</sup> A dāa na wa baar, Mɛɛr 'yer kɔ Yesu, “A nɪbɛ dāa baar naa.”

<sup>IV</sup> Ka a Yesu 'yer, “N ma, n sɔ̃ɔ ba ta ɛ, ta wiil ma a lɛ un na ɪ ɛ.”

<sup>V</sup> Mɛɛr lɛb 'yer kɔ a t̄ɔ̄t̄ɔ̄nbɔ, “Yɪ ɪ lɛ Jaa a Yesu na wa 'yer ɪka yɪ ɪ.”

<sup>VI</sup> Kɔsɪɛ d̄ɔ̄r ayɔ̄ɔb ben be, be lɛ a nɪbɛ ma ɔ̄ɔ a k̄ɔ̄ɔ pɛɛ a ba m̄āɛ lɛ a ba puorfɔ na ɪka ba ɪ. Yoi anaar bɪ anũu lɛ ma sɛɛ āsɔ̄ɔ jaa.

<sup>VII</sup> Yesu 'yer a t̄ɔ̄t̄ɔ̄nbɔ ɪka ba ɔ̄ɔ k̄ɔ̄ɔ sɛɛ a d̄ɔ̄r.

<sup>VIII</sup> An wa sɛɛ ka wɔ 'yer kɔ ba, “Yɪ p̄āa ɔ̄ɔ a k̄ɔ̄ɔ amɪnɛ kɔ a nɪkp̄ɛɛ 'lɔ na kaara a pɔɔ paalaa yele.” Ka a t̄ɔ̄t̄ɔ̄nbɔ ɪ a lɛ a Yesu na 'yer ba.

<sup>IX</sup> Ka a nɪkp̄ɛɛ 'lɔ na wa nyũ a k̄ɔ̄ɔ ala na lɛb ɪ dāa, waa b̄ɔ̄ɔ a jie a dāa na yɪ ɛ. A t̄ɔ̄t̄ɔ̄nbɔ 'lɔ b̄ɔ̄ɔ naa. Be lɛ wɔ b̄ɔ̄ɔl a pɔɔ paalaa sɪrɛ yin ch̄ɛch̄ɛɛ,

<sup>X</sup> na wɔ 'yer, “Nɪbɛ ma den nie waan a d̄ān̄ɔ̄ɔ, bala wa nyũ tɪ baar, ka ba p̄āa waan a ala na ba

bõo nõmõ ε. Tiche fõo 'lo bin a dãnõo bar wa ta a baaraa.”

XI A ne'maa yeke nyã le de nie Yesu na ı a Keena na be a Galilee paal pɔ. Be le Yesu wiil a wɔ tɪr, ka a wɔ poturbo sɔɔ de wɔ.

XII A nyã puor, 'lo naa ma nı a wɔ yebil naa poturbo 'mantaa chen Kapenahum ıka ba tı jẽ bālãa.

XIII A kõ le kor ε, ka a Juu nıbe Gõl Bar Difɔ ta, Yesu don a Jerusalem.

XIV Be le wɔ tı nye nıbe na daara niin, piir nı papar, a Juu nıbe puorfɔ yir bechaar pɔ. Wɔ nyen bamune mı na jẽn teebɔlsı teere libie.

XV Wɔ den miir maal kpaara diin ba bar a puorfɔ yir bechaar pɔ, nı a ba piir nı a niin. Wɔ tıe naa a libiteerbe teebɔlsı lob ka a libie yẽyel.

XVI Yesu 'yer kɔ a bala na daara a papar, “Yı yin a papar a ka, na yı ta maal ma a Sãa yir daa difɔ jie ε.”

XVII Ka a poturbo pãa tıer tɔ le a Nãanmın gãn na 'yer, “Le ın nõ a fɔ yir 'moro man fıka bũu.”  
(*Yiel Gãn 69:9*)

XVIII A Juu nıbere pãa sɔɔr a Yesu, “Jãne buor le fon maal wiil sı ka a ı fɔ tara na sɔr fon maal a le?”

XIX Ka Yesu 'yer, “Yı nmer a puorfɔ yir nyãna, tı ka n de ber ata men wɔ go.”

XX Ka a nıbere 'yer, “Yuom lıjaayi nı ayɔɔb le ba de men a puorfɔ yir nyã, nımune fõo na ı de ber ata tee men wɔ?”

XXI Tiche a puorfɔ yir nyã a Yesu na 'yere, ı naa a wɔ ãgãn le wɔ 'yere.

XXII Yesu na wa ir a kũu pɔ, ka a wɔ poturbo tɛr yuo a lɛ won 'yer, na ba pãa soɔ de lɛ a Nãanmɪn gãn na 'yer nɪ lɛ mɪ a Yesu na 'yer.

XXIII A be a Jerusalem a Gõl Bar Difo na wa ta, nɪyɔɔ soon de a wɔ yuor, bojũu ba nyen a ne'maa tõmõ won tõ.

XXIV Tɪche Yesu na bõɔ nɪrɛ jaa tɛr, waa soɔ de wɔ mãe kɔ ba ɛ.

XXV A ba ɪ nɪrɛ lɛ na 'yer wɔ lɛ nɪbɛ na be ɛ, bojũu wɔ bõɔn nɪrɛ jaa tɛr.

### III

I Daba dõɔ be be a Faraseemɪne pɔ, ka a wɔ yuor di Nikodimasɪ, wɔ mɪ ɪ naa a Juu nɪbɛ nɪdiere ãsɔɔ.

II Wɔ dõɔ chen a Yesu sɛ tãsoɔ na wɔ tɪ 'yer, “Wiwile, sɪ bõɔn naa ɪka Nãanmɪn lɛ tõ fɔ ɪka, fɔ wa wiil sɪ. Fɔ kõ naa tõɔ a ne'maa tõmõ anyãna tõ ɛ, ka Nãanmɪn ba be a fɔ sɛ ɛ.”

III Ka a Yesu haa 'yer, “Yelmãe lɛ n 'yere kɔrɔ fɔ, fõɔ ba nye dɔɔ paalaa ɛ, fɔ kõ tõɔ kpe a Nãanmɪn nãalõɔ pɔ ɛ.”

IV A Nikodimasɪ sɔɔr wɔ, “Nɪmɪnɛ lɛ ban lɛ ɪ dɔɔ nɪkoraa gbɛɛ ayi? Wɔ kõ lɛ tõɔ kpe a wɔ ma pɔɔ pɔ ka wɔ lɛ bõɔ dɔɔ wɔ go ɛ.”

V Ka a Yesu 'yer, “Yelmãe lɛ n 'yere kɔrɔ fɔ, fõɔ na kpe a Nãanmɪn nãalõɔ pɔ, ka baa dɔɔ wɔ nɪ a kõɔ nɪ a Sɪɛ ɛ.

VI A 'lɔ a nɪrɛ na dɔɔ ɪ naa nɪrɛ bie, Nãanmɪn Sɪɛ mɪ lɛ na tõɔ nɪrɛ lɛb ka wɔ ɪ Nãanmɪn bie.

VII Ta ɪ a neɛ 'maa fɔ ɪn 'yer ɪka a sɛɛ naa ka ba dɔɔfɔ dɔɔ paalaa ɛ.

**VIII** Nāanmın sıe tee le tıre a nyevor paalaa. A sıe kaar naa sesebe na furo chiine jie 'lo won bōō, fon tōōn wō a dōōn, tıche fō kō tōō bōō a jie won yi ε, bıı a jie won chiine ε.”

**IX** Ka a Nikodiması sōor wō, “Nımıne an ı wa ı a le?”

**X** Ka a Yesu haa 'yer, “Nımıne fō ı a Isıral nıbe wıwıle tı ba bōō a anyāna ε?

**XI** Yelmāe le n 'yere kōō fō, sı 'yere naa ala sın bōō, na sı dı a ala sın 'yere dāasıe, tıche yı āsōō jaa ba de a le sın 'yer ε.

**XII** Ala ı yaa sōō de a wer nyā bonı 'yer ε, nımıne yı n ıre wa sōō de ala ı, n 'yer naa saaju bonı 'yer?

**XIII** Nıre ba do saaju jaa ε, ka a Nısaal Bie na yi a be wa tee ba le ε.

**XIV** A Nısaal Bie na 'mōōn saaju nıtāa le a Mosesı na maal a kur jıe 'mōō a mōgōō pō.

**XV** Ka nıre 'lo jaa na pāa sōō de a Nısaal Bie na tara na nyevor 'lo na ba tara baarfō ε, Nāanmın sē.

**XVI** “Nāanmın nō naa a nıbe na be ka a wer pō yōō jaa, na wō de a wō Bidabō'yen tee kō sı, nıre jaa wa sōō de wō, wō kō we ε, tı tara a nyevor 'lo na ba tara baarfō ε, Nāanmın sē.

**XVII** Bojūu, Nāanmın ba tō a wō Bidabō'yen nyā a wer pō ıka wō wa sōō a nıbe ε, tıche wō wa naa ıka wō wa faa ba.

**XVIII** Nıre 'lo jaa na wa sōō de a Nāanmın Bidabō'yen nyā, wō kō sōō wō ε, tıche nıre 'lo jaa na ba wa sōō de wō ε, won sōō won bar, bojūu waa sōō de a Nāanmın Bidabō'yen tee nyā yuor ε.



**XIX** A baaraa ni nyã, chãa wan ka a wer pɔ, tiche a nibe nõn libe gar a chãa, bojũu a ba maalfɔ un bier.

**XX** A nibe bala na ure a bier 'laar chãa, ba kɔ sɔɔ yi chãa pɔ ε, bojũu a chãa na wiil naa a le ban be.

**XXI** Tiche ãsɔɔ jaa na be be ni yelmãe ma wan chãa pɔ, bojũu ba bɔɔɔ naa ɪka a ba taaba ba bɔɔ ɪka Nãanmɪn le maala a le ban maala.”

**XXII** A nyã puor, Yesu ni a wɔ poturbo 'mantaa chen Judiya be le wɔ jɛn ba bãlãa, na wɔ suoro nibe a Nãanmɪn kɔɔ.

**XXIII** Joon mi dɔɔ suoro a nibe a Nãanmɪn kɔɔ be a Aion, a be ba jãa naa Salim ε, bojũu kɔɔ dɔɔ be be yɔɔ. Nibe dɔɔ chiine a wɔ sɛ ka wɔ suoro ba a Nãanmɪn kɔɔ.

**XXIV** Baa na nyɔɔ a Joon pɔɔ sere ε.

**XXV** Joon poturbo bamine ni a Juu nire ãsɔɔ chire ni taa ni a ãgãn pɛɛfɔ yele.

**XXVI** Ba chen a Joon sɛ ti 'yer, “Wiwile, fu 'yer a daba 'lo sɛ fon dɔɔ be a Jordan man gɔɔn. Wɔ suoro na nibe a Nãanmɪn kɔɔ ka nire jaa chiine a wɔ sɛ.”

**XXVII** Ka Joon haa 'yer, “Nire jaa kɔ tɔɔ ɪ bon jaa ε, ka Nãanmɪn na be a saaju baa sɔɔ ε.

**XXVIII** Yin mãe chene na tier a nmine un dɔɔ 'yer yi ɪka n ba ɪ a Ni-iraa ε. Tiche wɔ tɔ ma naa ka n de a wɔ nie.

**XXIX** A 'lo na kulo a pɔɔ, 'lo le ɪ a pɔɔ sɔɔ. A wɔ bɪbɪle pɔɔ ma pel naa wɔn ara a be wɔnɔ a pɔɔ sɔɔ kɔkɔɔ. Ala le so ka a n pɔɔ mi pel.

**XXX** A sɛ naa ɪka Yesu wɔ do, tiche ka maa suu.

XXXI “Nāaḡmın Bie nyã le yi a saaju, 'lo le gar ba jaa, nıre na yi ka a tēe ın a tēe tūr na wō ma 'yerε a tēe bomo 'yer. A 'lo na yi a saaju wa gar a bomo a jaa.

XXXII Wō ma 'yer naa a le wōn nye ni a le wōn wō ti āsō jaa maa sō de wō ε.

XXXIII Nıre 'lo jaa na wa sō de, a wiil naa ıka Nāaḡmın ı naa yelmāε sō.

XXXIV Bojūu, Nāaḡmın tō naa a wō Bie ka wō wa 'yer a wō 'yer. Nāaḡmın vē naa ka a wō Sıε sεε wō.

XXXV A Sāa nō naa Bie na wō de ye le a jaa 'yōō a wō nūu pō.

XXXVI Nıre jaa na sō de a Bie tara na nyevor 'lo na ba tara baarfō ε, Nāaḡmın sē, tıche nıre 'lo na tōr wō, ba tara a nyevor nyã ε, ti Nāaḡmın suur be a wō sē.”

## IV

I Yesu bōōn naa ıka a Faraseemıne wō naa wōn nyere nıbe suoro ba a Nāaḡmın kōō, ka a bala na turo wō gar a bala na turo a Joon.

II Tıche Yesu poturbo le dōō suoro a nıbe a Nāaḡmın kōō, a ba ı Yesu māε le ε.

III Yesu bar naa Judiya ti lıeb chiine a Galilee go.

IV Ka a ı Samariya le a sεε ıka wō tu.

V A sōr 'lo wōn tu ti yi naa a Saika tēe pō, na wō gbor a wer 'lo a Jekōb na dōō de kō a wō bidaba Josefō a kōr jaa.

VI A lo-ōō a Jekōb na dōō tuu chεne na be be, ka a Yesu jē gbor a lo-ōō bojūu wō chen bal. Mōtōtuo sōō le.

VII Ka a Samariya pɔɔ suu a lo-ɔɔ pɔ kɔɔ ɔɔfo jie. Ka a Yesu sɔɔr wɔ, “Pɔɔ yāayāabile, ɔɔ a kɔɔ ku ma ka n nyū.”

VIII A Yesu poturbo mi kpɛn a tɛe pɔ ɪka ba ti da bɔdiir.

IX Ka a Samariya pɔɔ 'yer, “Fɔɔ Juu nɪrɛ, maa mi Samariya pɔɔ, taa ɪ nɪmɪnɛ ka fo ɪka n ku fo kɔɔ ka fo nyū,” sɪn nɪ Juu nɪbɛ na ba mɔɔrɔ taa bɔu ɛ?”

X A Yesu 'yer wɔ, “Faa bɔɔ a bon a Nāanɪmɪn na bɔɔrɔ ɪka wɔ ku fo ɛ. Faa mi bɔɔ a nɪrɛ 'lo na sɔɔrɔ fo a kɔɔ ɪka wɔ nyū ɛ, fɔɔ ta bɔɔ, fon taa sɔɔr man a kɔɔ 'lo na kɔɔrɔ nyevɔr.”

XI A pɔɔ 'yer, “Nɪkpɛɛ, faa tara bɔ-ɔɔnaa ɛ, ka a lo-ɔɔ mi yulɔ, nyɪnɛ lɛ fon nyɛ a kɔɔ ala na kɔɔrɔ a nyevɔr?”

XII A sɪ sāakpā Jekɔb lɛ tuu a lo-ɔɔ nyāna ku sɪ, ka wɔ yɔn nɪ a wɔ dɔn nyuro. Fɔɔ berma gar a Jekɔb bɪ?”

XIII Ka Yesu 'yer, “ɪsɔɔ jaa na nyū a kɔɔ nyāna, kɔnyūur na kpɛ wɔn go.”

XIV Tɪche āsɔɔ jaa na nyū a kɔɔ ala ɪn na ku wɔ, kɔnyūur kɔ lɛ kpɛ wɔ go ɛ. A kɔɔ ala ɪn na ku wɔ kaara kɔbulaa na yire, naa kɔɔrɔ nyevɔr na ba tara baarfɔ ɛ.”

XV Ka a pɔɔ 'yer, “Nɪkpɛɛ yāayāabile, ku ma a kɔɔ ala ka n nyū, ka a kɔnyūur ta lɛ nyɔɔ ma ka n suu a lo-ɔɔ nyā pɔ go ɛ.”

XVI A Yesu 'yer wɔ, “Kul ti tara a fo sɪrɛ waan.”

XVII Ka a pɔɔ 'yer, “N ma tara sɪrɛ ɛ.” A Yesu 'yer, “Yelmāɛ fo 'yer ɪka faa tara sɪrɛ ɛ.”

XVIII Fɔ dɔɔ kul sɪrɛ anūu, ti a daba 'lo sɛ fon be a pɔpāanyā ba ɪ a fo sɪrɛ ɛ.”

**XIX** Ka a pɔɔ 'yer, “Nɪkpɛɛ n nye naa a fo ɪ Nāanmɪn 'ye'yerɛ.

**XX** A sɪ s̄aakp̄amɪne, a t̄ɔɔ nyā ju le ba ma do tɪ puor a Nāanmɪn tɪche a yɪn Juu nɪbe 'yer ɪka Jerusalem tee le ɪ a puorfɔ jie.”

**XXI** Ka a Yesu 'yer kɔ wɔ, “Pɔɔ sɔɔ de ma, s̄ɔɔ waara an k̄ɔ ɪ a t̄ɔɔ nyā ju bu Jerusalem yɪn do tɪ puor a S̄aa Nāanmɪn go ɛ.

**XXII** A yɪn Samariya nɪbe ba b̄ɔɔ a 'lo yɪn puoro ɛ, a sɪn Juu nɪbe b̄ɔɔ naa a Nāanmɪn 'lo sɪn puoro. Bojūu a sɪ jie le Nāanmɪn na tu faa nɪbe.

**XXIII** Tɪche a s̄ɔɔ waara, wɔ gɔr ta baar, a bala na puoro a Nāanmɪn sɪre jaa, a sɪe na wiil ba naa ka ba puor a S̄aa Nāanmɪn nɪ yelm̄æ. Ba nyāna puorfɔ le a S̄aa Nāanmɪn b̄ɔɔɔ.

**XXIV** Nāanmɪn ɪn sɪe, bala na puoro wɔ a sɪe pɔ won wiil ba naa ka ba puor wɔ nɪ yelm̄æ pɔ.”

**XXV** Ka a pɔɔ 'yer, “N b̄ɔɔ naa ɪka a Nɪ-iraa na wa naa, a 'lo sɪn na b̄ɔɔlo a Kɪrɪsɪto. 'Lo wa wa, won wiil sɪ naa ye le a jaa par.”

**XXVI** Ka a Yesu 'yer kɔ a pɔɔ, “Maa le a nɪre 'lo nɪ f̄ɔɔ na 'yerɛ a p̄ɔp̄anyā.”

**XXVII** Ka a ɪ a poturbo mɪ t̄ɔɔ ta nye won 'yerɛ nɪ a pɔɔ ka a n̄eer 'maa ba. Tɪche ba ās̄ɔɔ jaa ba 'la s̄ɔɔr wɔ bo le wɔ b̄ɔɔɔ bu b̄aa 'ȳɔɔ le wɔ 'yerɛ nɪ a pɔɔ ɛ.

**XXVIII** A jie le a pɔɔ bar a yuor tɪ jo kul a t̄ee pɔ tɪ 'yer kɔ a nɪbe,

**XXIX** “Yɪ wa nye daba na 'yer ma ala a jaa n na d̄ɔɔ maal. Kaa 'lo le ɪ a Nɪ-iraa naa 'lo bu?”

**XXX** Nɪre jaa na be a t̄ee pɔ yɪn chen na tɪ kaa a Yesu.

XXXI An wa ɪɾe a le ka a poturbo soor a Yesu. “Wiwile yāayāabule, di bōdiir.”

XXXII Tɪche ka a Yesu 'yer kɔ ba, “N tara na bōdiir yɪn ba bōo a yele ε.”

XXXIII Ka wɔ poturbo piel sorɔ taa, “Nɪɾe kōo le tōo waan bon kōo wa kɔ wɔ ka wɔ di bɪ?”

XXXIV A Yesu 'yer, “N bōdiir le ka n ɪ a le Nāanmɪn na boorɔ, 'lo le tō ma, ka n baar a tōmō 'lo won kɔ ma ɪka n tō.

XXXV Yɪn 'lo 'yer naa ɪka a chen ηmersɪ anaar ka a ηmab ta, maa 'yer kɔ yɪ ɪka, yɪ kaa yɪn nyen a por bonsɪ na mōo sɛɛ ηmab.

XXXVI Pōpāanyā gba, a tōtōnbo bala na ηmara nyere naa a ba sāyar, ban lōonō a bōηmarsɪ waara nɪ nyevɔr na ba tara baarfɔ ε Nāanmɪn sē. Ka a bala na bur a bōbie nɪ a ηmanmarba pāa 'mataa chule.

XXXVII A sokpa na ɪ yelmāɛ ɪka, bamɪne le bur ka bamɪne mɪ ηma.

XXXVIII Maa tōnō yɪ naa ɪka, yɪ chen tɪ ηma a puo 'lo pɔ a bamɪne na tō hān.”

XXXIX Nɪyɔɔ na yɪ a Samariya tēe pɔ soon de Yesu, bojūu a pɔɔ 'yer kɔ ba ɪka, “A daba nyā 'yer naa a le jaa n na dōo maal.”

XL Ba wan wa soor wɔ ɪka wɔ jāne a ba tēe, ka wɔ jē be ber ayi.

XLI A Samariya tēe dēme yɔɔ jie mɪ le soon de Yesu bojūu ba won a le won 'yer.

XLII Be a ba 'yer kɔ a pɔɔ, “A ba ɪ le fɔn 'yer kɔ sɪ jūu sɪ soo de a Yesu ε, sɪn māɛ wō naa a le won 'yer kɔ sɪ, ka sɪ bōo ɪka 'lo le na faa a wer nɪɛ.”

**XLIII** A ber ayi na po, wɔ yin a be na wɔ chen Galilee.

**XLIV** Yesu 'yer naa, “Nāanmɪn 'yɛ'yɛrɓɛ nyɛɛ na 'yɔ̃ɔfɔ jie jaa, tɪchɛ a ba tɛɛ dɛmɛ ba 'yɔ̃ɔnɔ̃ ba ɛ.”

**XLV** Wɔn wa ta a Galilee, a nɪɓɛ de wɔn nuur ayi a be, bojũu ba mɪ dɔɔ chen a Jerusalem a Gɔl Bar Difɔ jie tɪ nyɛ a lɛ jaa wɔn maal.

**XLVI** Yesu na wa be a Galilee, wɔ lɛɓ chen a Keena tɛɛ pɔ be wɔn dɔɔ lɛɓ a kɔɔ ka a ɪ a dāa. Nɪkpɛɛ kɔɔ ben Kapenahum ka a wɔ bie bɪɛɛ.

**XLVII** Wɔn wa wɔ̃ ɪka a Yesu yin a Galilee wa a Judiya, wɔ chen tɪ sɔɔr wɔ ɪka wɔ sāa a wɔ bie na kpɪɛ.

**XLVIII** Ka a Yesu 'yer kɔ a nɪkpɛɛ, “Yɪn baa nyɛ jānɛ nɪ nɛ'maa yele ɛ, yɪ kɔ̃ sɔɔ de ɛ.”

**XLIX** Ka a daba 'yer, “Nɪkpɛɛ, yāayāabɪlɛ, wa ka a n bie ta kpɪ ɛ.”

**L** A Yesu pāa 'yer, “A fɔ bie sa naa, kulo a yir.” A daba sɔɔn de a lɛ a Yesu na 'yer na wɔ lɛɓ kulo a yir.

**LI** Ka a tɔ̃tɔ̃nbɔ na yi a nɪkpɛɛ yir tuor wɔ a sɔr pɔ 'yer, “A fɔ bie sa naa.”

**LII** A wɔ sɔɔr ba a sɔɔ buor a bie na sa, ka ba 'yer, “Jāa mɔ̃tɔ̃ɔ na vɪrɔ̃ lɛ a āgān tul bar wɔ.”

**LIII** Ka a bie sāa tɪɛr tɔ an ɪ a mɔ̃tɔ̃ɔ vɪr naa a jāa, a Yesu na 'yer, “A fɔ bie sa naa.” A daba naa bala ba jaa na be a wɔ yir sɔɔn de a Yesu.

**LIV** A nɛ'maa yelsɪ ayi lɛ anyā Yesu na tɔ̃ wɔn yi a Judiya na wɔ chen a Galilee.

## V

<sup>I</sup> A anyã puor, a Juu nibe tara na lɔɔ di ka a Yesu chen a be a Jerusalem.

<sup>II</sup> A tɛe pɔ, gbatarbile ben be ka a jɛbersɪ anũu be be. A jɛe gbɔr a be ban bɔɔlɔ a piir dɔɔɔr, ka a Juu nibe kɔkɔr pɔ a ba bɔɔlɔ Betesda.

<sup>III</sup> A jɛbersɪ ala pɔ baal bɔrsɪ ben be, jɔn, bamɩne gbɛɛ na kpi kpi nɪ gbersɪ ka ba gã kɔɔ a kɔɔ. <sup>1</sup>

<sup>V</sup> A gbatarbile 'lɔnɔ koor mɪ le nɪbaala na be yuom lɪjer nɪ pie nɪ aniin (38) na wɔ gã a be.

<sup>VI</sup> Yesu na wa nyɛ a daba, wɔ bɔɔn naa wɔn gber kor, ka wɔ sɔɔr wɔ, “Fɔ bɔɔrɔ naa ɪka fɔ sa bu?”

<sup>VII</sup> Ka a daba 'yer, “Nɪkpɛɛ, n ba tara nɪɛ na 'mɔɔ ma 'yɔɔ a kɔɔ pɔ 'lɔ wa dɔɔnɔ ɛ, n ma mɔɔrɔ naa ɪka n kpɛ, tɪche ka a nɪɛ ma dɔɔ ma nie kpɛ.”

<sup>VIII</sup> A Yesu pãa 'yer wɔ, “Mɔɔ a fɔ bɔgãnaa chiine.”

<sup>IX</sup> Ajienaa ka a daba sa, na wɔ 'mɔɔ a sɔɔ chiine. A Pɛnfɔ Bɪbir daar le a anyãna ɪ.

<sup>X</sup> A Juu nɪbere na wa nyɛ a daba na tuo a sɔɔ, ka ba 'yer kɔ wɔ, “Pɛnfɔ Bɪbir le, nɪɛ jaa ba tara sɔr ɪka wɔ tuo a wɔ sɔɔ a Pɛnfɔ Bɪbir ɛ.”

<sup>XI</sup> Tɪche ka wɔ 'yer, “A daba 'lɔ na sa ma le 'yer kɔ ma ɪka n 'mɔɔ a sɔɔ chiine.”

<sup>XII</sup> Ka ba sɔɔr wɔ, “Nɪbuor le 'yer fɔ ɪka fɔ 'mɔɔ a sɔɔ tuo chiine?”

---

<sup>1</sup> **V:III 5:3** A gãma pɔ baa 'yɔɔ a pɔfɔ anaar ɛ ɪka, *4 A Nãanmɩn malaka ma wan sɔɔ jaa wa dɔɔnɔ a kɔɔ, ka nɪɛ 'lɔ jaa na de nie kpɛ a kɔɔ pɔ, ma sa naa ala ɪ wɔ tara na baal jaa bɔrɔ.*

**XIII** A daba ba dõo bõo a Yesu a nıbuor won ı ε, Yesu kpẽn a nıyoó bala pı.

**XIV** A nyã puor, a Yesu nyen a daba a Nãanmın puorfı yir pı na wı 'yer wı, “Fı pãa sãn põpãanyã, taa wa ıre yeldεer go ε, ka amıne wa pıı fı gar a le ε.”

**XV** Ka a daba chen tı 'yer kı a Juu nıberε, Yesu le ı a nıre 'lo na sa ma.

**XVI** Ba piel bııro sı na ı Yesu yele bojıu wı ma tınnı naa a anyãna a Pẽnfo Bıbir Daar.

**XVII** Ka a Yesu 'yer ba, “N Sãa ba vẽ anyãna tıfı ε, ala le so ka n mı tınnı.”

**XVIII** A nıberε tara na yele ayi ban bııro ıka ba kın Yesu. Wı sıı naa a Pẽnfo Bıbir yele, tıche a dεer 'lo jaa le won 'yer ıka Nãanmın ı naa a wı Sãa, na wı de a wı mãε ka 'lo nı Nãanmın ı bõ'yen.

**XIX** A Yesu 'yer kı a nıbe, “Yelmãε le n 'yere kıro yı ıka a Bie kı tıı maal bon jaa ε. Wın tıı ı a le tεε wın nye a Sãa na maala, bojıu a Bie ma maal naa a le ne wın nye a Sãa na maala.

**XX** A Sãa nın a Bie na wı wiil wı a yele a jaa wın maal. A Sãa gba na wiil wın yelbere ka yı neer 'maa.

**XXI** A le a Sãa na ma sãt a kıu na wı kı wı nyevıı, le le a Bie mı na kı a ãsıı jaa wın bııro a nyevıı.

**XXII** A Sãa gba ba tııro nıre jaa 'yer ε, tıche wı ıka a Bie wı tııro nıre jaa 'yer.

**XXIII** A Sãa bııro naa ıka ba 'yıınnı a Bie nıtãa le ban 'yıınnı wı. ıııı jaa wa tıı ba 'yıı a Bie ε, le mı le wı tıı, ba 'yıı a Sãa na tıı wı ε.



XXIV “Yelmãe le n 'yere koro yi ũka, ãsɔɔ jaa na wõ a le un na 'yer ti sɔɔ de a 'lo na tõ ma, tara na nyevor 'lo na ba tara baarfɔ ε, Nãanmɪn sɛ̃. Ba kõ 'yõɔ wɔ 'yer ε. Wɔ yin kũu pɔ, ti kpe nyevor pɔ.

XXV Yelmãe le n 'yere koro yi ũka, sõɔ waara, wɔ ben ta ka a kũn na wõ a Nãanmɪn Bie kɔkɔr. A bala na wõ naa, na ir tara nyevor.

XXVI Bojũu a Sãa tara na kpɛɔ koro nyevor. Wɔ den a kpɛɔ 'lo ku a Bie ka wɔ mi tara nyevor.

XXVII Wɔ ku won sɔr ũka wɔ tɔɔr nɪre jaa 'yer, bojũu wɔ ɪ naa Nɪsaal Bie.

XXVIII “Yi ta vɛ̃ ka a 'maa yi nɛε ε. A sõɔ na wa naa, ka a kũn wõ a Nɪsaal Bie kɔkɔr,

XXIX na ba yire a ba yar pɔ. ɪsɔɔ jaa na maal vɪla, na yin kpe nyevor pɔ, ka a ãsɔɔ jaa mi na maal dɛ̃er na yin kpe sõɔfɔ pɔ.

XXX N kõ tõɔ maal bon jaa ni maa mãe kpɛɔ ε. 'Lo le 'yer ma a le un na tɔɔrɔ ka a n tɔɔrfɔ tara sɔr bojũu n turo naa a wɔ nɛε, a ba ɪ n ɪre na le un bɔɔrɔ ε.

XXXI “Maa 'yere 'yõɔnõ a n mãe, sɔr jaa ba be be na wiil ũka yelmãe le ε.

XXXII Nɪre kõɔ ben be na 'yere 'yõɔnõ ma, ka n mi bõɔ ũka a le won 'yere un yelmãe.

XXXIII “Yi tõn nɪbe a Joan sɛ̃ ka wɔ ti 'yer ba a yelmãe.

XXXIV N ba dɪel le nɪbe na 'yere a n 'yer ε, tɪche n 'yere yi naa anyãna ka yi na tõɔ nye faafɔ.

XXXV Joan dõɔ ɪ fɪka fãtɪn na chaar yõɔ ka yi pɔɔ pɛl, a yi chɪl a chãa nyã pɔ bãlãa.

XXXVI “Bon kõɔ na tɪre gar a le a Joan na dõɔ 'yer a n 'yer, naa tõmõ ala a Sãa na ku ma ũka n

tõ. A anyãna a jaa 'yerε na korɔ ma, naa wiil ɪka a Sãa le tõ ma.

**XXXVII** A Sãa mɪ na tõ ma 'yerε na korɔ ma, tiche yaa wõ a wõ kɔkɔr bu nye a wõ nie jaa ε.

**XXXVIII** Yaa sɔɔ a wõ 'yer ε, bojũu yɪ tɔr na yaa sɔɔ de a 'lo won tõ ε.

**XXXIX** Yɪ ma chẽpẽ naa a Nãanmɪn gãma, bojũu yɪ tɪer naa ɪka be le yɪn nye nyevɔr na ba tara baarfɔ ε. Maa 'yer le a gãma anyãna 'yerε.

**XL** Tiche yɪ tɔr naa na wa a n sã wa nye nyevɔr 'lo na ba tara baarfɔ ε Nãanmɪn sã.

**XLI** “N baka ba be nɪre pɛɛfɔ pɔ ε.

**XLII** Tiche n bõɔn naa ɪka a yɪ ãsɔɔ jaa ba nõ Nãanmɪn ε.

**XLIII** Maa waan naa a n Sãa yuor, ka yaa de ma ε. Tiche yɪn den nɪbe na waan ba mãe yuor.

**XLIV** Nɪmɪne yɪn ɪre wa sɔɔ? Yɪn na bɔɔrɔ ɪka a yɪ barmɪne ba pɛere yɪ, ka yɪ baka ba be a pɛɛfɔ 'lo a Nãanmɪn tɛε na kɔ yɪ ε.

**XLV** “Tiche, yɪ taa tɪer ɪka ɪn 'yõɔ yɪn 'yer a Sãa niem ε. Yɪ den a yɪ tɪer dɔɔl Mosesɪ, 'lo nɪ wõ ju le na 'yõɔ yɪ 'yer.

**XLVI** Maa 'yer le a Mosesɪ na dõɔ seb, ala ɪ yɪn ta sɔɔ wõ, yɪn taa sɔɔ ma naa.

**XLVII** Tiche yɪn ba sɔɔ a le a Mosesɪ na dõɔ seb ε, nɪmɪne yɪn ɪre wa sɔɔ a le ɪn 'yer?”

## VI

**I** A anyã puor, Yesu gõɔ naa a Galilee man gõɔn be ban bɔɔlo a Tiberiyas.

**II** Nɪyɔɔ tu won chen ban nye won tõ ne'maa tõmõ na wõ sãa baalsɪ.

III Ka a Yesu pãa do a t̃oo ju, na wo tu jãne ni a wo poturbo.

IV Ka a Juu nibe Gõl Bar Difõ mi gbor.

V Yesu na wa nye a niyoo ka ba waara a wo s̃e, wo suor Filip, “Nyune le sin nye bõdiir ko a nibe banyãna?”

VI Wo suor a nitõ uka wo beer a Filip kaa, tu bõon a le won na i.

VII Ka a Filip 'yer, “Faa bõo ka an den ñmersu aniin s̃ayar a fon dãn paanõo jaa suor ko a nibe banyãna ε?”

VIII Andiru na i a Simon Pita yebe, a Yesu poturo ãsoo le, ka wo 'yer.

IX “Dabile ben ka na wo tara a chi jõn paanõo anũu ni jãme ayi, tu bo an maal a niyoo banyãna?”

X M̃oor poon a t̃ee wo jaa, ka a Yesu 'yer ko a poturbo ka ba i a nibe jãne jãne. A nibe bala dõo i tur anũu (5,000).

XI Yesu den a paanõo 'yõo a wo nũu po tu puor Nãanmin yãan, tu de a paanõo põ a nibe, na wo le de a jãme mi põ ba.

XII Ka a nibe di le ban buoro, ka a Yesu 'yer ko a poturbo uka ba wob a bõñmaara ala na che, ka a bon jaa ta we ε.

XIII Le le ba wob a ala na che 'yõo per pie ni ayi a chi paanõo anũu ala.

XIV A nibe na wa nye a anyã baar le a Yesu na t̃õ a ne'maa t̃omõ, ba piel 'yere, “A nyã le t̃õ i a Nãanmin 'ye'yere 'lo na wa a wer po.”

XV Yesu na wa bõon uka ba buoro naa na fir wo ka wo i a ba nãa, wo don a t̃oo ju wo yõ.

XVI A jāanōor 'lōnō, a Yesu poturbo heb suu a man pō.

XVII Na ba tī kpe a gboro pō piel gōonō a Kapenahum. A jāanō'maar 'lōnō Yesu ba wa a ba sē sere ε.

XVIII A sesekpēε furo na ka a kōo dādaala.

XIX Ka a poturbo na wa mō kpe sōo jaa, ba nyen a Yesu na chiine a kōo ju waara a gboro par ka dābāε kpe ba.

XX Tiche ka wō 'yer kō ba, “Maa le, yī ta joro dābāε ε.”

XXI Ka ba ta ūka ba de wō 'yōo a gboro pō, tī ajienaa ka a gboro mī ta a gogoro neε a jie 'lo ban chiine.

XXII A wer na wa chaar, a nuyōo bala na jāne a man gōon bōon na ūka gboro bō'yen tee le dōo be be. Ka Yesu naa poturbo ba 'mataa kpe wō ε, tiche bala tee le chiine.

XXIII Ka gboi amune na yī Tiberiyas wa ara gbor a be a Yesu na dōo puor Nāanmīn yāan tī ka a nibe di a bōdiir.

XXIV A nibe na wa nye ka a Yesu bu a wō poturbo ba be be ε, ba kpēn a gboi ala chiine a Kapenahum na tī bō a Yesu.

XXV Ban wa tī nye wō a manyal gōon, ba suor wō naa, “Wiwile, dabor fō wa ka?”

XXVI Ka a Yesu 'yer, “Yelmāε le n 'yere kōro yī, yī yōoro na bōoro ma a ba ū a ne 'maa tōmō yīn nye ūn tō ε, tiche a bōdiir yīn di tū jūu.

XXVII Yī ta tōnō bōoro bōdiir anyā na sōo ε, tī yī tōnō bōoro bōdiir anyā na kō yī nyevōr 'lo na ba tara baarfō ε, ala le a maa Nīsaal Bie na kō yī. Bojūu 'lo le a Sāa Nāanmīn kō sōr ūka wō ū a le.”

XXVIII Be le ba suor wɔ, “Bãa le sɪn na ɪ na sɪ tɔ̃ a le a Nãanmɪn na buɔɔ?”

XXIX Ka a Yesu 'yer, “Nãanmɪn tɔ̃mɔ̃ nɪ nyã ɪka yɪ sɔɔ de a 'lo wɔn tɔ̃.”

XXX Le le ba suor wɔ, “Nɛ'maa tɔ̃buor le fon tɔ̃ ka sɪ nyɛ tɪ sɔɔ de fɔ? Bo le fon ɪ?”

XXXI A sɪ sãakpãmɪne din a maana a mɔgɔɔ pɔ nɪtãa le an seb. Wɔ kɔ ba naa a bɔ̃diir na yɪ saaju ka ba di.” *(A Yifɔ Gãn 16:4)*

XXXII Ka a Yesu 'yer kɔ ba, “Yelmãe le n 'yere kuro yɪ ɪka, a ba ɪ Mosesɪ le dɔ̃ɔ kɔ yɪ a bɔ̃diir ala na yɪ a saaju ε, tɪche a n Sãa le dɔ̃ɔ kɔ yɪ a yelmãe bɔ̃diir ala na yɪ a saaju.

XXXIII A Nãanmɪn bɔ̃diir ɪ naa a 'lo na yɪ a saaju wa, na wɔ wa kuro a wer nɪbe nyevɔr.”

XXXIV Ka ba 'yer, “Nɪkpɛɛ, an yɪ a dɪna tɪ chiine, kuro sɪ a bɔ̃diir ala.”

XXXV Be a Yesu pãa 'yer, “Maa le a bɔ̃diir ala na kuro nyevɔr, 'lo jaa na wa n sɛ̃ kɔ̃ le chiin kɔ̃ ε. 'Lo jaa mɪ na sɔɔ de ma, kɔ̃nyũur kɔ̃ le kpe wɔ ε.

XXXVI Tɪche a le n na 'yer kɔ yɪ, yɪ nyɛ ma naa tɪ yaa sɔɔ de ma ε.

XXXVII Bala ba jaa a Sãa na kɔ ma, ban wan a n sɛ̃. ɪsɔɔ jaa mɪ wa wa a n sɛ̃, n kɔ̃ dii wɔ bar ε.

XXXVIII Bojũu, n ba yɪ a saaju wa ɪka n wa ɪ a n bɔ̃fɔ ε, tɪ n wa naa ɪka n wa ɪ a Sãa bɔ̃fɔ. 'Lo le tɔ̃ ma.

XXXIX A nyã le ɪ a 'lo na tɔ̃ ma bɔ̃fɔ, ka n taa ɪre wa vɛ̃ ka bala jaa wɔn kɔ ma bɔr ε, tɪche ka n sãɪ ba, ka ba ir ɪ vɔɛ a ber baaraa daar.

XL Bojũu, a n Sãa bɔ̃fɔ nɪ nyã ɪka, nɪre jaa na kaa a Biɛ na wɔ sɔɔ de wɔ, ban tara naa a nyevɔr

'lo na ba tara baarfɔ ε, ka n sãt ba, ka ba ir ι vɔε a ber baaraa daar.”

**XXI** Ka a Juu nɔbe piel hũhũnɔ bojũu a Yesu 'yer ɪka, 'lo le ι a bõdiir 'lo na yi a saaju wa.

**XXII** Ka ba 'yerε, “A ba ι a Yesu le a nyã ε, a Josefɔ bidaba, a wɔ sãa nɪ a wɔ ma sɪn bõɔ ε? Nɪmɪne wɔ ure wa 'yer ɪka saaju le n yi wa?”

**XXIII** Ka a Yesu 'yer ba, “Yɪ bar a hũhũfɔ.

**XXIV** Nɪre jaa kõ tõɔ wa a n sã ε, ka a Sãa na tõ ma baa tɔɔ wɔ waan ε, ka n sãt wɔ ka wɔ ir ι vor a ber baaraa daar.

**XXV** A Nãanɪmɪn 'ye'yerbe ãsɔɔ dõɔ seb, 'Nãanɪmɪn na wiil ba jaa.’ *(Isaiya 54:13)*  
 ɪsɔɔ jaa na chele a Sãa sã, na wɔ jãn yi a wɔ sã, na wa naa a n sã.

**XXVI** Nɪre jaa ba nye a Sãa ε, a nɪre 'lo na yi a Nãanɪmɪn sã, 'lo tee le nye a Sãa.

**XXVII** Yelmãe le n 'yerε kɔɔ yɪ, nɪre 'lo na sɔɔ de ma tara na nyevɔr 'lo na ba tara baarfɔ ε, Nãanɪmɪn sã.

**XXVIII** Maa le ι a bõdiir ala na tara nyevɔr.

**XXIX** A yɪ sãakpãmɪne dõɔ di a maana a mɔgõɔ pɔ tɪ chene kpi.

**L** Tɪche a bõdiir 'lo na yi a saaju wa nɪ nyã, 'lo le nɪre na di na wɔ kõ kpi ε.

**LI** Maa le ι a nyevɔr bõdiir 'lo na yi a saaju wa. Ala ι nɪre di naa a bõdiir nyãna, won ben be jaa kpo kpo. A bõdiir nyã ι naa a n ãgãn ɪn de kɔɔ a nɔbe na be a wer pɔ, ka ba na nye nyevɔr.”

**LII** Ka a Juu nɔbe piel chɪre taa nɪ suur na ba 'yerε, “Nɪmɪne le a daba nyãna na ure wa kɔ sɪ a wɔ ãgãn ka sɪ 'wɔb?”

LIII A Yesu 'yer ko ba, “Yelmãε le n 'yerε koro yɪ. Yɪn baa 'wɔb a Nɪsaal Bie āgān na yɪ nyũ a wɔ jāi ε, yaa tara nyevɔr ε.

LIV Nɪrε 'lo jaa na 'wɔb a n āgān na wɔ nyũ a n jāi tara na a nyevɔr 'lo na ba tara baarfɔ ε, tɪ ka n sãi wɔ a wɔ ir ɪ vor a ber baaraa daar.

LV A n āgān ɪ naa bõdimãε, ka n jāi mɪ ɪ bõnyũmãε.

LVI Nɪrε 'lo jaa na 'wɔb a n āgān na wɔ nyũ a n jāi, be naa a n 'yõɔ ka n mɪ be a wɔ 'yõɔ.

LVII Nɪtãa le a Sãa na ɪ a nyevɔr sɔɔ na tõ ma ka n be be a Sãa jũu, nɪrε 'lo mɪ na 'wɔb ma mɪ na ben be a maa jũu.

LVIII A bõdiir nyã le yi a saaju wa. Sɪ sãakpãmɪne dõɔ dɪ a maana tɪ kpi, tɪche nɪrε 'lo na dɪ a bõdiir nyã na ben be kpo kpo.”

LIX Yesu na dõɔ wile ba a Juu nɪbe lõɔfɔ yir a Kapenahum ala le wɔ 'yer a nyãna.

LX Yesu poturbo yɔɔ na wa wõ a le wɔn 'yer, ka ba 'yer, “A fɔ wiilfo nyã kpẽmε na kpe, an le na tõɔ de?”

LXI Yesu na bõɔn a le a poturbo na hũhũnõ, ka wɔ sɔɔr ba, “A nɪtõ che yɪn bu?

LXII Nɪmɪne an pãa kaara, yɪn wa nye a Nɪsaal Bie na duoro a jie 'lo wɔn dõɔ be?

LXIII 'Lo na koro a nɪrε nyevɔr ɪ naa Nãanɪmɪn Sɪε. Nɪrε mãε fõɔ kõ tõɔ maal bon jaa ε. A 'yer ala ɪn 'yer yɪ, ɪ naa Nãanɪmɪn Sɪε 'yer, naa ɪ Nyevɔr.

LXIV Tɪche a yɪ bamɪne ba sɔɔ ε.” Bojũu, Yesu bõɔn naa a pielfɔ a 'lo na ba sɔɔ de wɔ ε, nɪ a 'lo na gar 'yõɔ wɔ.

LXV Be le wɔ 'yer, "Nɪtõ le so ka n 'yer ɪka ãsɔɔ jaa kõ tõɔ wa a n sɛ ɛ, ka a Sãa baa waan wɔ ɛ."

LXVI An yi a daar 'lõnõ a poturbo yɔɔ ɲmaan yi na baa le turo wɔ go ɛ.

LXVII Ka a Yesu sɔɔr a Pie Nɪ Ayi bala, "A yɪn mɪ, yi bɔɔrɔ naa ɪka yi ɲmaa yi bɪ?"

LXVIII Be a Simon Pita 'yer, "N Soro, an sɛ le sɪn chen? An ɪ fõɔ tɛɛ le tara a nyevɔr 'lɔ na ba tara baarfɔ ɛ.

LXIX Sɪ sɔɔn de na sɪ bõɔ ɪka fɔ ɪ naa a cheche sɔɔ 'lɔ a Nãanmɪn na tõ."

LXX Ka a Yesu haa 'yer, "A ba ɪ maa le ir a yɪ Pie Nɪ Ayi ɛ? Tɪche ka a yɪ ãsɔɔ ɪ Satan tɔɔr."

LXXI Wɔ 'yerɛ naa a Judas na ɪ a Pie Nɪ Ayi ãsɔɔ na wa gar 'yõɔ wɔ. Wɔ ɪ naa a Simon bidaba na yi Isɪkariyot.

## VII

I A anyã puor, Yesu yi naa Judiya tɪ yɔɔrɔ a Galilee paal pɔ, bojũu a Juu nɪbe bɔɔrɔ naa a wɔ kɔfɔ.

II Tɪche a Juu nɪbe sɛɛr pɔ lõɔ di bɪbir na wa gbɔrɔ,

III a Yesu yɛbil 'yer wɔ naa, "Yi a ka chen a Judiya ka a fɔ poturbo mɪ tɪ nye a fɔ nɛ 'maa tõmõ.

IV Nɪrɛ jaa na bɔɔrɔ ɪka ba bɔɔlɔ a wɔ yuor ba sɔɔlɔ ɛ. Fɔn maala a nyãna, wiil a fɔ mãɛ ka nɪbe jaa nye fɔ."

V Bojũu a wɔ mãɛ yɛbil ba sɔɔ de wɔ gba ɛ.

VI A le jũu, a Yesu 'yer ba, "A n bɪbir ba vɪɛ ɛ, yɪn bɪbir vɪɛ naa.



**VII** A wer nibe kō tōo 'laar yi ε, tiche ba 'laar ma naa bojūu n 'yer ba naa ūka a le ban ure in deer.

**VIII** Yin, yi chiine a lōo di jie. Maa ba chiine a lōo di jie sere ε, bojūu n bibir ba vie ε.”

**IX** Wō 'yer naa le ti chene jāne a Galilee.

**X** A wō yebil na wa chen a lōo di jie baar ka wō mī ir sool chen.

**XI** A lōo di jie le a Juu nibe joro wō ti soro taa, “Nyine le a daba 'lōnō be?”

**XII** A nyoo bala bōo na 'yere kōro taa, “A Yesu un nisō.” Ka bamune mī 'yere, “Nibe le wō ū.”

**XIII** Tiche baa 'lara 'yere ka a yire chāa pō ε, bojūu ba joro naa a Juu niberē dābāe.

**XIV** A lōofō na wa pō jātaa, Yesu don kpe a Juu nibe puorfō jie na wō ti piel wile.

**XV** Ka a neer 'maa a Juu niberē ka ba soro taa, “Nmune a daba nyā ure wa bōo a nitō won ba jān ε?”

**XVI** A Yesu 'yer kō ba, “A wiilfō nyā ba yi a n sē ε, a yi naa a nure 'lo na tō ma sē.

**XVII** Nire 'lo na kaa ir ūka won ū naa Nāanmūn bōfō, won bōo naa ūka a wiilfō nyā yin Nāanmūn sē bī n māe le n wile.

**XVIII** Nire 'lo na 'yere a wō māe 'yer, bōoro na 'yōofō koro a wō māe. Tiche nire 'lo na tōnō bōoro 'yōofō koro a 'lo na tō wō, a ninyine un yelmāe soo ka a belfō ba be a wō jie ε.

**XIX** Mosesi baa dōo bin a Neε kō yi ε? Tī yi āsuo jaa ba tōo tu ε. Bō 'yōo le yi bōoro ūka yi kō ma?”

**XX** Ka a nyoo bala 'yer, “Sider le fō tara, an bōoro fō kōfō?”

XXI A Yesu 'yer kɔ ba, “Gbebõ'yen tɛɛ lɛ n be tõ, tiche ka a be 'maa yɪ a nɛɛ a nɪtõ?”

XXII Mosesɪ lɛ dõɔ wiil yɪ a yɔɔr ŋmaafu an ba ɪ 'lɔ sɛ lɛ a dõɔ yɪ ɛ, tɪ yɪ a sãakpãmɪne sɛ, ka ba ma ŋmaa yɔɔr a Pɛnfɔ Bɪbir Daar.

XXIII Ala ɪ yɪn tõɔ ŋmaa bibile yɔɔr a Pɛnfɔ Bɪbir Daar tɪ ka a Mosesɪ nɛɛ 'lɔ wɔn bin ba sɔɔ ɛ, bo lɛ so ka yɪ nyɛ suur 'yõɔ ma nɪɛ ɪn sa a Pɛnfɔ Bɪbir Daar?

XXIV Yɪ ta bõnõ tɔɔr ɛ, tɪ yɪ tɔɔrɔ a lɛ na tor.”

XXV Nɪbɛ bamɪne na yɪ Jerusalem piel sɔrɔ taa, “A ba ɪ a daba nyã lɛ ba bɔɔrɔ a kufu ɛ,

XXVI nyɛ wɔn ara 'yɛɛ chãa pɔ, ka baa 'yɛɛ 'yer ɛ? A nɪbɛɛ bõɔn naa ɪka 'lɔ lɛ a Nɪ-iraa bu?

XXVII Tiche sɪn bõɔ naa a jie 'lɔ a daba nyãna na yɪ. A Nɪ-iraa 'lɔ wa wa, nɪɛ jaa kõ bõɔ a jie wɔn na yɪ ɛ.”

XXVIII Yesu chɛnɛ na wile a be a Nãanmɪn puorfɔ yir bechaar pɔ, na wɔ tãna 'yɛɛ, “Ɔɔ yɪ bõɔ ma naa, na yɪ lɛ bõɔ a jie 'lɔ n na yɪ. N ba be ka nɪ n mãɛ kpɛɔ ɛ, tiche a nɪɛ 'lɔ na tõ ma ɪn yelmãɛ sɔɔ, yɪn ba bõɔ ɛ.

XXIX Tiche maa bõɔ wɔ naa, wɔ sɛ lɛ n yɪ, 'lɔ lɛ tõ ma.”

XXX A anyã lɛ ba ta bɔɔrɔ a wɔ nyɔɔfɔ, tiche nɪɛ jaa ba lɛb wɔ nũu sɪr wɔ ɛ, bojũu a wɔ bɪbir ba vɪɛ ɛ.

XXXI A nɪyɔɔ bala pɔ, bamɪne chɛnɛ na sɔɔ de wɔ na ba 'yɛɛ, “A Nɪ-iraa 'lɔ wa wa, wɔn tõn nɛ'maa tõmõ gar a daba nyã bu?”

XXXII Faraseemɪne wõn a lɛ a nɪyɔɔ bala na bɔlɔ 'yɛɛ a Yesu 'yer, ka a bala naa Juu nɪbɛ bɔɔrlo

nɪbɛɾɛ tō a puorfo yir kakaarba ka ba ti nyoo wo waan.

XXXIII Be a Yesu 'yer kɔ ba, “N be naa yi sē bālāa, ti naa pāa lɛ lɪɛb chen a 'lo na tō ma sē.

XXXIV Yin wa yooɾo na booɾo ma, tɪche yi kō nyɛ ma ɛ, a be n na be yi kō tōo wa be ɛ.”

XXXV Ka a Juu nɪbɛ pāa soɾo taa, “Nyɪnɛ lɛ a daba nyā na pāa chen ka si kō nyɛ wo ɛ? Won chen naa be a si nɪbɛ na yaar jɛr a bala na ba i a Juu nɪbɛ ti wile ba bi?

XXXVI Nɪmɪnɛ lɛ wo 'yer ɪka, yin wa yooɾo na booɾo ma ti yi kō nyɛ ma ɛ, a be n na be yi kō tōo wa be ɛ.”

XXXVII A bɪbir baaraa daar na i a lōo di bɪbir kpɛɛ, Yesu ir ara ti tān 'yer, “Kōnyūur wa kpɛ nɪrɛ, wo wa a n sē wa nyū.

XXXVIII Nɪrɛ 'lo jaa na soo de ma nɪtāa lɛ a Nāanɪmɪn gān na 'yer, nyevɔr kōo na joro na yire a wo 'yōo.”

XXXIX Nāanɪmɪn Siɛ 'yer lɛ wo dōo 'yerɛ, a bala na soo de wo ka won kɔ ba. A Siɛ ba dōo wa ɛ, an i a Yesu ba nyɛ a tɪr sɛrɛ ɛ.

XL A nɪbɛ na wa wō a lɛ won 'yer, ka bamɪnɛ 'yer, “A daba nyā in Nāanɪmɪn 'ye'yerɛ yelmāɛ.”

XLI Ka bamɪnɛ mɪ 'yerɛ, “A nyā lɛ i a Nāanɪmɪn Nɪ-iraa.” Ka bamɪnɛ mɪ 'yer, “Nɪmɪnɛ lɛ a Nɪ-iraa 'lo na ɪrɛ wa yi Galilee?

XLII Nāanɪmɪn gān ba 'yer ɪka David yōo lɛ won i na wo yi Betlehɛm, a tēɛ 'lo a David na dōo kpɪɛrɛ ɛ?”

XLIII Ka a nɪbɛ nɪma dē dē a Yesu juu.

XLIV Bamɪnɛ mɪ ta booɾo na ɪka ba nyoo wo tɪche nɪrɛ jaa ba 'la sur wo ni wo nūu ɛ.

XLV A puorfo yir gugurbo lieb chen a Farasee nu a Juu nibe boorlo nibeɛ se, ka ba suur ba, "Nmune wo i ka yaa waan wo e?"

XLVI Ka a bala ban to, ka ba 'yer, "Nire jaa ba 'yer 'yer a daba nya kaar e."

XLVII Ka a Faraseemine suur ba, "Wu mi ben bel yi we?"

XLVIII Yi nyen a Faraseemine nu a nibeɛ ka ba soo de wo?

XLIX Kai, tiche a nyoo ba nyana ba bo a Naaɲmin nee e, ba ben po 'yoofo po gba."

L Nikodimasi na doo chen a Yesu se mi i naa a ba asoo suur ba,

LI "A nee ba ku si sor ika si 'yoo nire yele ka saa wo a le won 'yer bu maala e?"

LII Ka ba suur wo, "Fu mi yin Galilee bu? Juur kaa, a la i fu nyen Naaɲmin 'ye'yere na yi Galilee."

LIII Ka ba jaa yaar kul a ba yie.

## VIII

I Tiche ka a Yesu mi do a Olive Tur To ju.

II Wer na wa char bibio pipi, Yesu lieb wa kpe a Naaɲmin puorfo yir bechar po, be le a nibe nmaa jiloo wo ti wo jane wile ba.

III Be le a Mosesi Nee wiwilbe, nu a Faraseemine wa 'mataa waan poo ban nyoo na gan daba. Ba ven ka a poo ir ara a ba jaa niem,

IV ti ba 'yer ku a Yesu, "Wiwile, a poo nyana le gan daba ka si nyoo.

V A Mosesi Nee 'lo 'yer ika si lob wo nu kuse ku."

VI Ba 'yer naa a le bɔɔɔ ɪka ba bɛɛr Yesu kaa na ba tɔɔ nye 'yer, 'yer a wɔ ye. Tiche ka a Yesu guun de a nubir sɛɛrɛ nɪ a tɛe.

VII Tɪ ba chɛnɛ sɔɔɔ wɔ, ka wɔ dɔl 'yer kɔ ba, “Ala ɪ a yɪ āsɔɔ jaa ben ka ba maal dɛɛr ɛ, a nɪnyɪnɛ wɔ de nie lob a pɔɔ nɪ a kɔsɪr.”

VIII Tɪ na wɔ le guun sɛɛrɛ a tɛe go.

IX A anyāna ban wɔ, ba piel yire bɔ'yen 'yen, a danyɔ̃n le de nie. A wa tɪ chɛ naa a Yesu nɪ a pɔɔ tɛɛ na ara a be.

X Yesu dɔl ir sɔɔr a pɔɔ, “Nye ba be? ɪsɔɔ jaa ba 'yɔɔ fɔ yele ɛ?”

XI Ka a pɔɔ 'yer, “Kai nɪkpɛɛ.” Ka Yesu mɪ pāa 'yer wɔ, “Maa mɪ kɔ 'yɔɔ fɔ yele ɛ, chiine, taa le wa maala yeldɛɛr go ɛ.”

XII Yesu le bɔɔ 'yer kɔ a nɪbɛ na wɔ 'yer, “Maa le a wɛr nyā chāa, nɪrɛ 'lɔ jaa na turo ma kɔ le chen libe pɔ ɛ, tɪ wɔn tara na nyevɔr na ɪ chāa.”

XIII Ka a Faraseemɪnɛ chɪrɛ wɔ 'yerɛ, “Fɔ bɔɔɔ na yuor 'yɔɔnɔ̃ fɔ māɛ, ka a fɔ yobɔ ɪ pɔɔɔ.”

XIV Ka a Yesu 'yer, “Ala ɪ n bɔɔɔ naa yuor 'yɔɔnɔ̃ a n māɛ, a n yobɔ tara na sɔr. Bojūu n bɔɔ naa jie ɪn yɪ wa, naa le bɔɔ a jie ɪn chiine. Tiche yɪn, yaa bɔɔ a jie ɪn yɪ wa ɛ, yaa le bɔɔ a jie ɪn chiine ɛ.

XV Yɪ den nɪsaal tɪɛrsɪ tɔɔɔ nɪ 'yer, maa ba tɔɔɔ nɪrɛ jaa 'yer ɛ.

XVI Tiche ala ɪ ɪn tɔɔr naa 'yer, a le ɪn na tɔɔr na tor naa bojūu n ba ɪ n yɔ ɛ, a Sāa na tɔ̃ ma pɔɔ ma naa.

XVII A seb a yɪ nɛɛr pɔ ɪka, nɪbɛ ayi 'yer ɪn yelmāɛ.

**XVIII** N 'yere na 'yõõnõ a n mãe, ka a Sãa mɪ na tõ ma 'yere 'yõõnõ ma."

**XIX** Ka ba sɔɔr wɔ, "Nyɪne a fɔ Sãa be?" Ka Yesu 'yer "Yaa bõɔ ma ε, bu a n Sãa ε, ala ɪ yɪ ta bõɔ ma naa, yɪn taa bõɔ naa n Sãa mɪ."

**XX** Yesu 'yer naa a 'yer nyã wɔn wile ba a puorfɔ yir bechaar pɔ gbɔr a libie lɔb fɔ jie. Tɪ nɪre jaa ba nyɔɔ wɔ ε, an ɪ a wɔ bɪbir ba vɪ ε.

**XXI** Yesu 'yer kɔ ba go, "N chiine na, yɪn wa yɔɔrɔ na bɔɔrɔ ma tɪ na yɪ kpɪn a yɪ yelbier. Jie ɪn chiine, yɪ kõ tõɔ wa be ε."

**XXII** Ka a Juu nɪbe pãa sɔrɔ taa, "Wɔn kɔn wɔ mãe bu? Ala le so wɔn 'yer ɪka, 'A jie ɪn chiine yɪ kõ tõɔ wa be ε.' "

**XXIII** Tɪche ka a Yesu chene 'yere, "Yɪn yin ka tõe, maa yin saaju. A wer nyã pɔ le yɪ yi, maa mɪ ba yi a wer nyã pɔ ε.

**XXIV** N 'yer kɔ yɪ ɪka yɪn kpɪn naa yɪ yelbier, ala ɪ yaa sɔɔ de ma nɪ a le ɪn 'yer ɪka n ɪ naa ε, sɪre jaa le, yɪn kpɪn naa yɪ yelbier."

**XXV** Ka a nɪbe sɔɔr wɔ, "An fɔ ɪ?" A Yesu 'yer ba, "N ɪ naa a 'lɔ ɪn 'yer kɔ yɪ a kɔr jaa.

**XXVI** N tara na yɔɔ ɪn taa 'yer tɔɔr a yɪ 'yer, tɪche a 'lɔ na tõ ma ɪn yelmãe sɔɔ, ala ɪn wõ yi a wɔ sẽ le n 'yere kɔrɔ a wer nɪbe."

**XXVII** Baa bõɔ a par ɪka a wɔ Sãa 'yer le wɔ dõɔ 'yere ε.

**XXVIII** Be a Yesu 'yer, "Yɪn wa 'mɔɔ a Nɪsaal Bie a saaju yɪn bõɔ naa a nɪre 'lɔ ɪn ɪ, na yɪ mɪ bõɔ ɪka n ba ɪre yele nɪ maa kpẽɔ ε, tɪche n 'yere naa a le a Sãa na wiil ma.

**XXIX** A 'lɔ na tõ ma be naa n sẽ, waa bar ma n yõ ε, bojũu n ma ɪre naa le na pele a wɔ pɔɔ."

XXX Won 'yerε a le ti nuyoo soon de wo.

XXXI Yesu 'yer ku a juu nibe bala na soo de wo, “Ala i yi soon turo a le un wiil yi, yin i naa a n poturbo yelmãε.

XXXII Yin bõon a yelmãε, ka a yelmãε for yi bar ka yi so yi mãε.”

XXXIII Ka ba 'yer, “Sin i naa Abraham yon, na saa i nire jaa gbãgbaar ε, ηmine le fu 'yer ika ban for sin bar ka si so si mãε?”

XXXIV A Yesu 'yer ku ba, “Yelmãε le n 'yerε koro yi, nire jaa na maal deer un a deer gbãgbaa.

XXXV Gbãgbaa maa be a yir kor ε, a bie 'lo ma ben be kor.

XXXVI Ala wa i a Bie for fon bar, fon son fu mu sire jaa.

XXXVII N bõon na yin i Abraham yon ti booro ika yi ku ma, bojũu yaa soo a n 'yer ε.

XXXVIII Maa 'yerε yi naa a le un nye a n Sãa sã, ka yin mu ure a le yin wõ a yi sãa sã.”

XXXIX Ka ba 'yer, “Abraham le i a si sãa.” Be a Yesu 'yer, “Ala i Abraham bibiir le yi ta i, yin taa maal a le a Abraham na dõo maal.

XL Yi ben booro ika yi ku ma a nire na 'yer yi a yelmãε un wõ a Nãanmɔn sã. Abraham ba dõo maal le ε.

XLI Yi ure naa a le a yi sãa mãε na dõo i.” Ka ba 'yer, “Saa i sēsē bibiir ε, sin Sãa tεε sin tara le Nãanmɔn.”

XLII Ka a Yesu 'yer ku ba, “Ala i Nãanmɔn le ta i a yi Sãa, yin taa nõ ma naa. Nãanmɔn sã le n yi naa be be ka a pöpãanyã. N ba waan a n mãε yuor ε, 'lo le tõ ma.

**XLIII** Bo le so ka a le un 'yer ba chaar ku yi e? Bojũu yaa t̃o w̃o a le un 'yer e.

**XLIV** A yi s̃aa un tu, a yi b̃oɔɔ ɪka yi maal a le won b̃oɔɔ. An yi a pielf̃o jaa ñk̃oɔɔ le w̃o ɪ, waa tara yelm̃ae e, yelm̃ae b̃al̃aa jaa ba be a w̃o 'ỹõ e. 'Lo wa ŋmaara a jire, le w̃o be, jir ŋmara le w̃o ɪ, na w̃o ɪ a jie a jaa s̃aa.

**XLV** Tiche maa na 'yere a yelm̃ae yaa s̃oɔ de ma e.

**XLVI** A yi ãs̃oɔ na 'yer ɪka w̃o nyen un maal d̃eer ɔ? Ala ɪ yelm̃ae le n 'yere, bo le so ka yaa s̃oɔ de ma e?

**XLVII** Nire 'lo na ɪ Ñaañm̃un t̃oɔr w̃õñõ naa a le won 'yere. Yin ba ɪ a Ñaañm̃un t̃oɔr e, yaa w̃õñõ a le won 'yere e."

**XLVIII** Ka a Juu nibe 'yer, "Yelm̃ae le si 'yere ɪka Samariya le f̃o yi na f̃o tara a s̃id̃eer."

**XLIX** A Yesu 'yer, "Maa ba s̃id̃eer e, tiche n 'ỹõñõ naa a n S̃aa, ti yin ba 'ỹõñõ ma e.

**L** N ba b̃oɔɔ tur k̃oɔ a n m̃ae e, tiche nire k̃oɔ b̃oɔɔ naa a le. 'Lo Le ɪ a 'yer t̃oɔɔ.

**LI** Yelm̃ae le n 'yere k̃oɔ yi, ala ɪ nire turo naa maa 'yer, w̃o k̃õ le b̃õ k̃ũ e."

**LII** A anỹana le ka a Juu nibe p̃aa 'yere, "P̃õp̃anỹã, si b̃õñõ naa f̃on tara a s̃id̃eer. Abraham kpi naa, ka a Ñaañm̃un 'ye'yerbe kpi, tiche ka f̃o 'yer ɪka ala ɪ nire turo naa a f̃o 'yer w̃o k̃õ b̃õ k̃ũ e.

**LIII** F̃õõ berma gar a si s̃aa Abraham bu? W̃o kpi naa, ka a Ñaañm̃un 'ye'yerbe mi kpi. An f̃o t̃ier ɪka f̃o p̃aa ɪ naa?"

**LIV** Ka a Yesu 'yer, "Ala ɪ n ben 'ỹõñõ a n m̃ae tur, a n tur na un p̃oɔ. A n S̃aa 'lo yin 'yere ɪka



a yi Nāanm̄n lɛ, 'lɔ lɛ kɔɔ ma a tɪr.

**LV** Yɪn ba b̄ɔ wɔ gba ɛ, maa b̄ɔ wɔ naa. Ala ɪ n 'yer naa ɪka n ba b̄ɔ wɔ ɛ, ɪn ɪ naa jir ŋmara a yi kaar. Tɪche maa b̄ɔ wɔ naa, naa turo a wɔ 'yer bie.

**LVI** A yi s̄aa Abraham d̄ɔ chɪlɛ tɪr ɪka wɔn taa nyɛ naa a n bɪbir. Wɔ nyɛn ka n̄ɔ nyɔɔ wɔ.

**LVII** Ka a Juu nɪbɛ s̄ɔr wɔ, “Faa ta yuom lɪjaayi nɪ pie (50) sɛrɛ ɛ, tɪ na fɔ nyɛ Abraham?”

**LVIII** Ka a Yesu 'yer, “Yelm̄ɛ lɛ n 'yerɛ kɔɔ yi, sɛrɛ tɪ ba wa d̄ɔ Abraham, ka maa d̄ɔ be be.”

**LIX** A nyāna, ka ba wob kɔsɪbɛ ɪka ba lɔb wɔ kɔ, tɪche ka a Yesu s̄ɔl f̄ɔl na wɔ yi a be a ba puorfɔ yir pɔ.

## IX

**I** Yesu na chiine a lɛ, wɔ nyɛn daba ban d̄ɔ ka wɔ ɪ j̄ɔ.

**II** Ka a poturbo s̄ɔr wɔ, “Wiwile, an lɛ maal d̄ɛr, a daj̄ɔ bɪ a wɔ s̄aa naa ma lɛ maal d̄ɛr, a daj̄ɔ bɪ a wɔ s̄aa naa ma lɛ maal a d̄ɛr d̄ɔn wɔ, ka wɔ ɪ a j̄ɔ?”

**III** A Yesu 'yer kɔ ba, “A daba nyā ba maal d̄ɛr ɛ, a wɔ s̄aa naa ma mɪ ba maal d̄ɛr ɛ, tɪche a ɪn a lɛ ka Nāanm̄n t̄m̄ɔ na t̄ɔ a wɔ 'ȳɔ.

**IV** An chɛnɛ ɪ m̄t̄ɔ, sɪn t̄ɔ naa a 'lɔ na t̄ɔ ma t̄m̄ɔ. Wɛr na sɔb naa ka nɪrɛ k̄ɔ lɛ t̄ɔ t̄m̄ɔ t̄ɔ ɛ.

**V** ɪn chɛnɛ be a wɛr pɔ, maa lɛ a wɛr chāa.”

**VI** Wɔn wa 'yer a lɛ baar, wɔ chir nataar bun t̄n a t̄ɛ na wɔ bɛ a daba nɪbie.

**VII** Tı na wɔ 'yer kɔ a daba, “Chen, tı pɛɛ a Siloam kɔɔ pɔ.” A Siloam par lɛ, Tɔ̃fɔ. Wɔ chen tı pɛɛ nyɛrɛ wa a yir.

**VIII** Ka a nɔbɔɔnsɩ bala na dɔɔ ma nyɛ wɔ na sɔɔrɔ, ka ba sɔɔrɔ taa, “A ba ı a daba nyāna lɛ ma sɔɔrɔ ɛ?”

**IX** Bamıne 'yer ıka 'lɔ lɛ, ka bamıne mı 'yer, “Nınyɛtaa lɛ.” Tıche ka wɔ 'yer, “Maa lɛ.”

**X** Ka ba sɔɔr wɔ, “Nɔmıne a nɔbie ıre wa yuo fɔ?”

**XI** Ka a daba 'yer kɔ ba. “Daba ban bɔɔlɔ Yesu lɛ bu tãn bɛ ma a nɔbie tı 'yer ma ıka n chen a Siloam tı pɛɛ. Lɛ lɛ n chen tı pɛɛ naa nyɛrɛ.”

**XII** Ka ba sɔɔr wɔ, “Nyıne lɛ wɔ be?” Ka wɔ 'yer, “N ba bɔɔ ɛ.”

**XIII** Be lɛ ba tara a daba 'lɔ na dɔɔ ı a jɔɔ chiin a Faraseemıne sɛ.

**XIV** A bɔbir 'lɔ a Yesu na dɔɔ bu a tãn na wɔ yuon a daba nɔbie ın a Pɛ̃nfɔ Bɔbir Daar.

**XV** Ka Faraseemıne sɔɔr a daba lɛ won ıre wa nyɛrɛ. Ka wɔ 'yer, “Tãn lɛ wɔ bɛ ma a nɔbie ka n pɛɛ be nyɛrɛ.”

**XVI** Ka a Faraseemıne bamıne 'yer, “A daba nyā ba yi Nāanɔmɩn sɛ ɛ, waa sɔnɔ a Pɛ̃nfɔ Bɔbir ɛ.” Tıche ka a bamıne mı sɔɔr, “Nɔmıne lɛ yelbe-ıre na tɔɔ tɔ a ne'maa yele nyā?” Na ba nma jiir ayi.

**XVII** Ka ba lıeb sɔɔr a daba, “Bo fɔ tara na 'yer a wɔ 'yer? Fɔ nɔbie ba lɛ wɔ yuo.” Ka a daba 'yer, “Nāanɔmɩn 'ye'yerɛ lɛ wɔ ı.”

**XVIII** Ka a Juu nɔberɛ ba sɔɔ de ɛ ıka a daba dɔɔ jɔɔ tı wa nyɛrɛ ɛ, ka ba bɔɔl a sãa naa ma.

**XIX** Ba suor ba naa, “A yi bie le a nyã o? A nyã le yi dɔɔ ka wɔ ɪ a jɔɔ? Ka ŋmɪnɛ wɔ ɪrɛ wa nyɛrɛ?”

**XX** Ka a sãa naa ma 'yer, “Sɪ bɔɔn naa ɪka sɪ bie le, a sɪ dɔɔ wɔ ka wɔ ɪ jɔɔ.

**XXI** Tɪche le won ɪrɛ wa nyɛrɛ a pɔpɔanyã saa bɔɔ ɛ, bu nɪrɛ 'lɔ na yuo wɔ a nɪbie saa bɔɔ ɛ. Waa ɪ bibile ɛ, yi suor wɔ, won 'yer kɔ wɔ mɛɛ.”

**XXII** A sãa naa ma 'yer naa nɪtɔ bojũu ba joro naa a Juu nɪbe dɔbɔɛ, ba den nie 'yer ɪka nɪrɛ jaa wa 'yer ɪka a Yesu le a Nɪ-iraa 'lɔ, ka ban dii won bar a ba lɔɔfɔ jie.

**XXIII** Ala le so ka a sãa naa ma 'yer, “Waa ɪ bibile ɛ, yi suor wɔ.”

**XXIV** A Faraseemɪnɛ le bɔɔl naa a daba 'lɔ na dɔɔ ɪ a jɔɔ a gbɛɛ ayi sɔɔ 'yer wɔ, “'Yer yelmɛɛ kɔ Nãanmɪn, sɪn bɔɔn naa a daba nyã na ɪ yelbe-ɪrɛ.”

**XXV** Ka a daba 'yer, “Ala ɪ wɔ ɪn yelbe-ɪrɛ bu waa ɪ ɛ, n ba bɔɔ ɛ, yelbɔ'yen ɪn bɔɔ nɪ nyã. N dɔɔ ɪ jɔɔ tɪche pɔpɔanyã, n nyɛrɛ naa.”

**XXVI** Be le ba suor wɔ, “Bo le wɔ ɪ fɔ? Ŋmɪnɛ le wɔ ɪ yuo fɔ a nɪbie?”

**XXVII** Ka a daba 'yer, “N ba dɔɔ 'yer tɪ yaa chele ɛ. Bo yi bɔɔrɔ ɪka yi le wɔ ka a ɪ go? Yi bɔɔrɔ naa ɪka yi mɪ lieb a wɔ poturbo bu?”

**XXVIII** A ba tɔrɔ wɔ 'yerɛ, “Fɔɔ le ɪ a wɔ poturo, sɪn ɪ naa Mosesɪ poturbo.

**XXIX** Sɪ bɔɔn na ɪka Nãanmɪn 'yer 'yer kɔ Mosesɪ, tɪche a daba 'lɔ saa bɔɔ jie won yi gba ɛ.”

**XXX** Ka a daba 'yer, “A 'maa man nɛɛ yɪn ba bɔɔ jie won yi ɛ, tɪ yuo ma a nɪbie.

XXXI Si bõõ naa ɪka Nãanmɪn ba chele a yelberbe ε. Wõ ma chele naa a bala na joro wõ tu maala a le won bõõrõ.

XXXII Nire jaa ba dõõ wõ ɪka ba yuon nire ban lõõ dõõn jõõ ε.

XXXIII Ala ɪ a daba nyã ba ta yi Nãanmɪn sã ε, wõ kõ naa tõõ bon jaa maal ε.”

XXXIV Ka a Juu niberε 'yer kũ a daba, “A fõõ, yelbier põ le ba dõõ fõ, ηmune fun ure wa wiil sɪ,” tɪ dii wõ bar a ba põ.

XXXV Yesu na wõ ɪka ba dii naa a daba bar, wõ bõ won wa nye wõ, na wõ suor wõ, “Fõ soõn de a Nɪsaal Bie ɔ?”

XXXVI Ka a daba suor wõ, “Nɪkpẽε an le, wiil ma ka n soõ de wõ.”

XXXVII A Yesu 'yer, “Fõ nye wõ naa põpãanyã, sire jaa, 'lo le 'yere nɪ fõ.”

XXXVIII Ka a daba pãa 'yer, “N Soro n soõn de,” tɪ gbur dumo puor wõ.

XXXIX Be le a Yesu 'yer, “Yer tõõrfõ jie le n wa ka a wer põ. Jõn na nyere naa ka nɪbinyere mɪ hɛb ɪ jõn.”

XL Ka a Faraseemine bamine na be a wõ sã wõ a le na ba suor, “Bo ya! A sɪn mɪ ɪn a jõn ɔ?”

XLI A Yesu 'yer ba, “Ala ɪ yɪ ta ɪn jõn, yɪ kũ naa tara chεfõ a dεer põ ε. Tɪche, yɪn ben 'yer ɪka yɪ nyere naa, yɪ chene na be a yɪ dεer põ.”

## X

I Ka a Yesu 'yer, “Yelmãε le n 'yere kõrõ yɪ, nire 'lo jaa na maa tu a piir jõõ dõdõr nεε tɪ do a dachin kpe, ɪn nãnyie nɪ nɪfara.

II Nure 'lo na tu a dōdōr nɛɛ kpe 'lo le ɪ a pɛchine.

III A dōdōguro ma yuon a pān ku a pɛchine, ka a piir chele a wɔ kɔkɔr. Wɔ maa bɔɔl naa a wɔ piir yoe, na wɔ ŋmaa ba yin.

IV 'Lo wa ŋmaa a wɔ piir a jaa ka a yi, wɔ ma den nie ka a turo wɔ, bojūu ba bōɔ naa a wɔ kɔkɔr.

V Tiche ba kō wa tu sāan jaa ε, ban jon yi a wɔ sē bojūu baa bōɔ sāan kɔkɔr ε.”

VI Yesu lob a sukpa nyā tiche baa bōɔ a par a le won 'yere ba ε.

VII A le jūu le a Yesu 'yer ba go, “Yelmāe le n 'yere koro yi, maa le a piir dōdōr nɛɛ.

VIII A bala ba jaa na dōɔ ma nie wa ɪn nānyisu nɪ nɪfarba, tiche a piir ba chele ba ε.

IX Maa le a dōdōr, nure jaa na tu ma kpe, won nyen faafɔ. Wɔn ma kpɛn ti yi na wɔ nyere bōdiir.

X Nānyie ma wa naa ɪka wɔ wa ju, na wɔ ku, ti sōɔ bar. Maa wa naa ka ban nye nyevɔr, na ba nye wɔ ti pōn bar.

XI “Maa le a pɛchiin sō, a pɛchiin sō soɔn kpi a wɔ piir 'yōɔ.

XII A pɛchine 'lo ban yara, waa so a piir ε. 'Lo wa nye gbōgboro na waara, wɔ ma teen a piir bar ti jo, ka a gbōgboro yēyel a piir ti nyɔɔr amune.

XIII Wɔ ma jon a le an ɪ libie tōmō le wɔ tōnō, a piir ye le ba bā wɔ ε.

XIV “Maa ɪ naa a pɛchiin sō, n bōɔ naa a n piir, ka n piir mɪ bōɔ ma.

XV Ntãa le a Sãa na bõo ma ka n mi bõo a Sãa, un soon kpi a piir 'yõo.

XVI N tara na piir amine na ba be a joo nyã po ε, un waan ba naa, ka ba mi wa chele a n kòkòr, ka ba i pegbul bõ'yen na ba tara pechiin bõ'yen.

XVII A n Sãa na nõ ma par ni nyã, n soo naa na kpi ti le ir i vor go.

XVIII Nire baa faara wu ε, tiche maa mãe le soo na kpi. N tara na kpẽo na bar a nyevor naa le tara kpẽo na de wu go. A nyã le a n Sãa 'yer ma tka n i."

XIX A 'yer nyã le vẽ ka a Juu nibe nma dẽ dẽ.

XX Ka a ba yoo 'yere tka, "Sider le wu tara, na wu gele, bo 'yõo yi chele a le won 'yere?"

XXI Tiche ka a bamine 'yere, "A nyãna ba i nire na tara sider 'yer ε, a sider na tõon yuo jõo nibe o?"

XXII A i naa uon ka ba maala a ba puorfo yir Polfõ lõo di be a Jerusalem.

XXIII Ka Yesu be be a Nãanmin puorfo yir bechaar asoo po, na wu yuoro a be ban buolo a Solomon Jẽber.

XXIV Be a Juu niberẽ bamine nmaa jilõ wu soro, "A baalfõ nyã fon 'yõo si, dabor an wa baar? Ala i fõo le i a Ni-iraa 'lo, 'yer ku si chãa po."

XXV Ka a Yesu 'yer, "N dõo 'yer yi, yin le ba soo de ε. A ne'maa tõmõ un tõ ni a n Sãa yuor, 'yer naa n 'yer.

XXVI Tiche yin le ba soo de ε, bojũu yaa i a n piir ε.

XXVII A n piir ma chele naa a n kòkòr, n bõo ba naa ka ba ma turo ma.

XXVIII N kō ban nyevor na ba tara baarfō ε. Ba kō wε ε, nire jaa kō tōō ba 'loo faa a n nūu pō ε.

XXIX A n Sāa 'lo na de ba kō ma, wō gar bomo a jaa. Nire jaa kō tōō ba 'loo faa a n Sāa nūu pō ε.

XXX Maa naa n Sāa jaa ın bō'yen."

XXXI Ka a Juu nıberε wob kōsıbe ıka ba lob wō go.

XXXII Tıche ka a Yesu sōor ba, "N tōn ne'maa tōyōō yi a Sāa sē, buor sōō 'yōō yi pāa be looro mā?"

XXXIII Ka ba 'yer, "Saa looro fō a anyā āsōō jaa 'yōō ε, tı fon fere sōōnō a Nāanmın yuor, tı mı ı nısaal."

XXXIV A Yesu 'yer ba, "A ba seb a yi Nεε pō ıka, 'N 'yer naa ıka, yi ın ηmıme ε?" (*Yiel Gān 82:6*)

XXXV Ala ı Nāanmın bōol naa a bala a wō 'yer, na wa a ba sē, ηmıme, Nāanmın seer ba be na wa sōō ε.

XXXVI Nımıne le a 'lo a Sāa na kaa ir a wō bōfō pō, na wō tō ka a wer pō. Bo le so ka yaa bara ma ε, bojūu n 'yer ıka Nāanmın Bie le n ı?

XXXVII Yı taa sōō de ma ε, ala ı n ba maala a le a Sāa na maala ε.

XXXVIII Tıche ala ı n tō naa, yın gba ba sōō de ma ε, yi sōō de a ne'maa tōmō, yın bōōn a par ıka a Sāa ben a n 'yōō ka n mı be a Sāa 'yōō."

XXXIX Ka ba le bōoro a wō nyōofō go, tı che ka wō fōol yi.

XL Be le a Yesu lıeb gōō a Jordan man gōōn, a jie 'lo a Joon na dōō suoro a nıbe a Nāanmın kōō na wō jē a be,

**XLI** ka nıyoo wa a wu sē wa 'yerε, “Joon gba ba dōo tō nε 'maa tōmō ε, a ala a jaa won 'yer a daba nyā 'yer, ın yelmāε.”

**XLII** Be le a nıyoo soo de wu.

## XI

**I** Daba ban buolo Lajarusı dōo bıere, wu ın Mεer nı Mata yedaba na ba kpiere a Betanı tēe pō.

**II** A Mεer nyā na dōo kpaar a kānyūu 'yōo a Yesu tı de a wu jukool fıel, a wu yedaba Lajarusı le a nyā na bıere.

**III** Ka a yepobo tō 'yer a Yesu, “Sı Soro, a fı baraa bıere naa.”

**IV** Yesu na wō a le, a wu 'yer, “A baal nyā ba ı kūu baal ε, tı an wiil Nāanmın tur tı mı vē ka Nāanmın Bie yuor yi.”

**V** Yesu nōn Mata nı a wu yebe nı a ba yedaba Lajarusı.

**VI** Tıche won wō a Lajarusı baal tı na wu chene jāne a be won be ber ayı.

**VII** Tı pāa 'yer kō a wu poturbo, “Yı ı a sı leb chen a Judiya.”

**VIII** Tıche ka a poturbo 'yer, “Wiwile, daar yē yē nyāna ba le a Juu nıbere ta buoro ıka ba lob fı ε, tıche a fı le chiine a be go?”

**IX** Ka a Yesu 'yer kō ba, “A ba ı a bıbir tara na a wu mōtōo charfı sōo ε? Nıre wa chiine a mōtōo wu maa nme gber ε, wu nyε naa a mōtōo chāa.

**X** Bojūu ala ı tāsoo le wu chiine, won nmen gber, bojūu waa tara chāa ε.”

**XI** Won wa 'yer a le baar, wu 'yer kō ba, “A sı baraa Lajarusı gur naa, tıche ın chen tı sāı wu.”



**XII** Ka a wɔ poturbo 'yer, "Sɪ Soro, ala ɪ wɔ gur naa, won ir naa."

**XIII** Yesu 'lo 'yer naa ɪka wɔ kpi naa, tɪche ka a poturbo 'lo tɪer ɪka a gɔɔ sɔɔ lɛ wɔ 'yerɛ.

**XIV** Ala lɛ so a Yesu pãa 'yer ka a chaar ɪka, "Lajarusɪ kpi naa.

**XV** A yɪ jũu, a nɔmɔ ma naa ɪn ba be be ε, ka yɪ na sɔɔ de ma. Tɪche, yɪ ɪ a sɪ chen a wɔ sɛ̃."

**XVI** A wɔ poturo ãsɔɔ ban bɔɔlo Tomasɪ na ba lɛ bɔɔlo wɔ Naa 'yer kɔ a bala na che, "Yɪ ɪ a sɪ 'mataa chiin wɔ mɪ tɪ kpi."

**XVII** Yesu na wa ta a be, wɔ nyen ka a ɪ ba ũu naa Lajarusɪ maal ber anaar.

**XVIII** Betanɪ nɪ a Jerusalem mɪ ba jãa ε.

**XIX** Ka a Juu nɪbe yɔɔ chen ɪka ba tɪ puor a Mata nɪ a Mɛer a ba yedaba kuor.

**XX** Mata na wa wɔ ɪka Yesu waara naa, wɔ yin tɪ tuor wɔ, tɪche kaa Mɛer 'lo jãne a yir.

**XXI** Be lɛ a Mata 'yer kɔ a Yesu, "N Soro, fɔɔ ta dɔɔ be ka, a n yedaba kɔ naa kpi ε.

**XXII** Tɪche n bɔɔ naa pɔpãanyã gba ɪka, bon jaa fon suor a Nãanmɪn sɛ̃, won kɔ fɔ naa."

**XXIII** A Yesu 'yer kɔ wɔ, "A fɔ yedaba na ir naa a kũu pɔ ɪ vor."

**XXIV** Be lɛ a Mata 'yer kɔ a Yesu, "N bɔɔn na won na ir a kũn irfɔ daar, a ber baaraa sɔɔ."

**XXV** A Yesu 'yer kɔ wɔ, "Maa lɛ ɪ a kũu pɔ irfɔ, nɪ nyevɔr, nɪre 'lo na sɔɔ de ma, 'lo kpi gba, tɪ won tara na nyevɔr.

**XXVI** Nɪre 'lo na ba kpi ε, tɪ na wɔ sɔɔ de ma, kɔ lɛ kpi ε, fɔ sɔɔ naa a lɛ ɔ?"

XXVII Ka a Mata 'yer, "ǾǾ, n Soro, n soon de ɪka fǿǿ le ɪ a Ni-iraa na ɪ Nāanmɪn Bie, 'lon na wa ka a wer pǿ."

XXVIII Wǿn wa 'yer a le baar wǿ hɛb kul tɪ bǿl 'yer kǿ a yɛbile Mɛɛr, "A wiwile ben ka tɪ soro fǿ."

XXIX A Mɛɛr na wa wǿ a le, ka wǿ vaa ir chen a Yesu sǿ.

XXX Yesu ba kpe a tǿe pǿ sɛrɛ ɛ, tɪ chɛnɛ ara a be a Mata na tuor wǿ.

XXXI A Juu nɪbɛ bala na wa a kuor puorfǿ jie be a Mɛɛr sǿ a yir, na nyɛ a le wǿn vaa ir yire, ka ba turo wǿ tɪɛr ɪka a yaa par le wǿ chiine a kǿn jie.

XXXII Mɛɛr na tɪ ta a jie nyɛ a Yesu a be, wǿ gbur dumo a Yesu niem tɪ 'yer, "N Soro, fǿǿ ta dǿǿ be ka, a n yɛdaba kǿ naa kpi ɛ."

XXXIII Yesu na nyɛ a le wǿn kǿnǿ ka a Juu nɪbɛ bala na bɪɛl wǿ mɪ kǿnǿ, nɪbaal kpe wǿ naa ka a suur nyǿǿ wǿ.

XXXIV A wǿ sǿor ba, "Nyɪnɛ yɪ ũu wǿ?" Ka ba 'yer, "N Soro, wa nyɛ a jie."

XXXV Ka Yesu kǿ.

XXXVI Ka a Juu nɪbɛ pǵaa 'yɛrɛ kuro taa, "Nyɛ le wǿn nǿ a Lajarusɪ."

XXXVII Tɪchɛ ka bamɪnɛ pǵaa 'yer, "Wǿn dǿǿ yuo a jǿǿ nɪbie, kaa ɪ wǿ kǿ naa tǿǿ vǿ ka a Lajarusɪ ta kpi bɪ?"

XXXVIII Ka nɪbaal kpe a Yesu, ka wǿ tǿǿ ta a yaa par. Kǿsɪr bǿǿ le, ka ba 'mǿǿ a kǿsɪr āsǿǿ pǿǿ a nɛɛ.

XXXIX A Yesu 'yer, "Yɪ bil a kǿsɪr bar." Tɪchɛ a Mata an ɪ a wǿ yɛdaba le kpi, ka wǿ 'yer, "N Soro, wǿn nyuro naa, ber anaar nɪ dɪna ban ũu wǿ."

XL Ka Yesu 'yer, "N ba 'yer fo ɪka fõo soo de, fon nyen Nāanmɪn tɪr ε?"

XLI Be le ba bil a kɔsr bar, a Yesu kaa saaju tɪ 'yer, "N Sāa, fo son puorfɔ, fon wõ a n soorfɔ.

XLII N bõon naa fon wõnõ a n soorfɔ, tɪche n 'yer naa ka a na sõo a nɪbe banyāna na ara a ka, a ba soo de ɪka, fõo le tõ ma."

XLIII Yesu na 'yer a nitõ wɔ buol kpẽo jaa, "Lajarusɪ, wa yi."

XLIV Ka a kũu yi, ka a gbεε naa nuur ban vil a fɔpɪel pɔo ka a fɔbaa mɪ pɔo a ju. A Yesu 'yer kɔ ba, "Yɪ yaar a kũu fɔor bar wɔ ka wɔ chen."

XLV Ala le so ka a Juu nɪbe bala na wa ɪka ba wa puor a Mεεr, nyen a le a Yesu na ɪ, a ba soo wɔ.

XLVI Tɪche ka a bamɪne chen a Faraseemɪne sɛ tɪ man a le a Yesu na maal.

XLVII Be le a Faraseemɪne nɪ a bɔorlo nɪbere buol taa lõofɔ na ba 'yer, "Nɪmɪne sɪn ɪ, a daba nyā na ben tõnõ a ne'maa tõmõ a nitõ?"

XLVIII Ala ɪ sɪn be bar wɔ ka wɔ maala le, nɪre jaa na soon a wɔ yele, a Worom nɪbe wa wõ a yele ban wa wel sɪ naa a jisõ nɪ a tɛe bar."

XLIX Ka a ba āsoo ban buolo Kayafasɪ na ɪ a bɔorlo nɪkpɛε a yuon 'lõnõ 'yer, "Yaa tara tɪer jaa ε.

L Yaa bõo ɪka a sεε naa ka nɪbõ'yen na kpi kɔ a nɪyoo gar a nɪyoo ba jaa na we ε."

LI A nyā ba yi a wɔ māε sɛ ka wɔ 'yer ε, tɪche won ɪ a bɔorlo nɪkpɛε a yuon 'lo, ala le wɔ de nie dõo 'yer ɪka a Yesu na kpin kɔ a Juu nɪbɔo ba jaa.

LII A ba ɪ bala tɛɛ ɛ, tɪtʃe ka wɔ lɔɔ taa a Nāanmɪn bibiir bala na yɛyɛl na wɔ maal ba a ba ɪ bõ'yen.

LIII An yi a daar 'lɔnɔ ba bɔɔɔ na sɔɔ na kɔ a Yesu.

LIV A ɛ juu Yesu ba ɛ yɔɔɔ chãa pɔ a Juu nɪbe jie ɛ, tɪ chen jiyuo na gbɔɔ a mɔgɔɔ na wɔ tɪ kpɪɛɛ a tɛbile ban bɔɔɔ Eferem, be ɛ wɔ tɪ 'mataa jɛn a wɔ poturbo.

LV A Juu nɪbe Gɔl Bar Difo gbɔɔ naa, ka ba yɔɔ yi a tɛbil do a Jerusalem tɪ pɔɔ a ba mãe chele nɪ a bɪbir.

LVI Ba kaara na bɔɔɔ a Yesu a be a Nāanmɪn puorfɔ yir, sɔɔ taa, "Nɪmɪnɛ yi tɪɛɛ, wɔn wa naa a lɔɔfɔ jie bu?"

LVII Tɪtʃe ka a bɔɔɔ nɪberɛ nɪ a Faraseemɪnɛ 'yɛɛ, "Nɪɛ jaa wa bɔɔ a jie a Yesu na be, wɔ 'yɛɛ ka ba tɪ nyɔɔ wɔ."

## XII

I A chen ber ayɔɔb ka a Gɔl Bar Difo bɪbir ta. Yesu chen a Betanɪ na ɪ a Lajarusɪ 'lɔ na kpi ka wɔ sãɪ kpɪɛɛ.

II Ba maal bõdiir kɔ wɔ a be, ka a Mata pɔnɔ a bõdiir. Lajarusɪ pɔɔ naa a nɪbe bala na lɔɔ jɛn Yesu a bõdiir jie.

III Be ɛ Mɛɛɛ de kãnyũu vɪla daa na ɪ tuo wa pɔɔ 'yɔɔ a Yesu gbɛɛ pɔ, tɪ lɛb a jukɔɔl fiɛɛ nɪ ka a nyũu de a yir wɔ jaa.

IV Tɪtʃe a wɔ poturo ãsɔɔ ban bɔɔɔ Judas na yi a Iskariyot, 'lɔ ɛ na wa gar 'yɔɔ a Yesu sɔɔɔ,

V “Bo le so ka baa da a kãnyũ nyãna ε, a libie na tãn nɩɩe yuon gbul sãyar na ba de kɔ nãn dẽme ε?”

VI A nãn dẽme yele ba bã wɔ ε, bojũu nãnyie le wɔ ɪ an ɪ 'lo le tara a ba libie wɔɔ, na wɔ ma juro a ala ban 'yɔɔ a be sɔnɔ nɩ wɔ mãε.

VII A Yesu 'yer, “Bar a pɔɔ jaa jomm, wɔ bin a kãnyũ nyãna gun a n ũufɔ bɪbir.

VIII A nãn dẽme na ben a yɪ sɛ bɪbir jaa, tɪche maa kɔ be a yɪ sɛ bɪbir jaa ε.”

IX A Juu yɔɔ jie na wɔ ɪka Yesu be naa a Betanɩ, ba wa naa a ba ɪ a 'lo tɛɛ 'yɔɔ ε, tɪche ba bɔɔɔ na ɪka ba nye a Lajarusɩ 'lo won sãɩ a kũu pɔ, ka wɔ ir ɪ vor.

X A le 'yɔɔ, a bɔɔrlo nɩberɛ mɩ guoro nɩ taa ɪka ba mɩn kɔ naa a Lajarusɩ.

XI A wɔ jũu le a Juu nɩbe yɔɔ jie tɔr a ba nɩberɛ wiilfɔ tɩ sɔɔɔ a Yesu.

XII Wɛr na wa chaar, a nɩyɔɔ bala na wa a Gɔl Bar Difɔ jie, wɔ naa ɪka Yesu ben a sɔr pɔ waara a Jerusalem.

XIII Ba 'mel be vaɩ yɩ tuoro nɩ wɔ pãa chule gɔnɔ, “Yãan yooo, Nãanmɩn wɔ sɔɔ a 'lo won tɔ. (*Yiel Gãn 118:25, 26*) Nãanmɩn wɔ sɔɔ a 'lo na ɪ a Isɩral nãa.”

XIV Yesu nyen a bɔpɔl na wɔ do jãne nɩtãa le an sɛb a Nãanmɩn gãn pɔ,

XV “A yɩn Jerusalem nɩbe, yɩ ta joro dãbãε ε, Yɩ nye a yɩ nãa na do bɔpɔl waara nɩ.” (*Jekariya 9:9*)

XVI A wɔ poturbo ba dɔɔ bɔɔ a anyãna a jaa par ε, tɩ a Yesu na wa ir ɪ vor, ba tɩer yuo ɪka anyãna

le ba dõõ seb a Nãanmın gãn pɔ a wɔ 'yõõ ka ba mi maal a le kɔ wɔ.

**XVII** A niyɔɔ bala na dõõ be a wɔ sã na ba nye a le wɔn buɔl a Lajarusɩ ka wɔ yi a yaa pɔ ɩ vɔr, ba chene na mana kɔrɔ a niɓe.

**XVIII** Ala le so ka a niyɔɔ yi tuoro wɔ, bojũu ba wõ naa ɩka wɔ tɔn ne'maa tɔmõ.

**XIX** Be le ka a Faraseemıne pãa 'yere kɔrɔ taa, "Yi nye, saa le tuɔrɔ bon jaa maala ε. Nye, a niɓe ba jaa ben turo wɔ."

**XX** A niɓe bamıne mi na ba ɩ a Juu niɓe ε, puɔ naa bala na do a puorfɔ jie a Jerusalem a Gõl Bar Difo sõõ.

**XXI** Ba chen a Filip na yi a Betısaida na be a Galilee wer pɔ sã ti 'yer, "Nɩkpẽε, si buɔrɔ naa ɩka si nye a Yesu."

**XXII** Filip chen ti 'yer kɔ Andiru ka ba 'mataa chen ti 'yer a Yesu.

**XXIII** A Yesu 'yer ba, "A sõõ ta naa ka Nãanmın na kɔ a Nısaal Bie tıɩr.

**XXIV** Yelmãε le n 'yere kɔrɔ yi, chibir baa ũu tãe ε, wɔn chene na ɩ a chibir bõ'yen. Tıche 'lo wa lo tãe kpi, wɔ ma dɔɔn chibiyɔɔ.

**XXV** Nıre 'lo na nõ a wɔ nyevɔr na bɔr wɔ naa, tıche 'lo na 'laar a wɔ nyevɔr a wer nyã pɔ, wɔn tara na a nyevɔr 'lo na ba tara baarfɔ ε.

**XXVI** Ala ɩ äsuɔ jaa buɔrɔ naa ɩka wɔ sũs ma tõ, wɔ turo ma, jie jaa ɩn be a nıre 'lo na sɔnõ ma tɔnõ mi na ben be. Ka a n Sãa 'yõõnõ a 'lo na sɔnõ ma tɔnõ.

**XXVII** "Põpãanyã, n puɔ sõõ naa, ti n 'yer bo? N 'yer ɩka a Sãa wɔ faa ma a sõõ nyãna pɔ bu? Kai, a sõõ nyãna 'yõõ le n wa.

XXVIII Sãa, kɔ a fɔ yuor tɔr.” Be le a kɔkɔr pãa 'yer yi saaju, “N dɔɔ kɔ wɔ a tɔr, ɪn le kɔ wɔ naa a tɔr go.”

XXX Ka a nɪyɔɔ bala na ara a be wõ naa na ba 'yer, saa le tãna, ka bamɪne mɪ 'yer malaka ãsɔɔ le 'yere nɪ wɔ.

XXX A Yesu 'yer ba, “A ba ɪ maa 'yɔɔ le a kɔkɔr 'yer ε, tɪ yɪn 'yɔɔ le.

XXXI Põpãanyã a sɔɔ ta naa ka a wer nyã 'yer na tɔɔr. Põpãanyã, ban ɪr naa wer nyã nãa Satan bar.

XXXII Tɪche maa, bala wa 'mɔɔ ma a saaju, ɪn tɔɔn nɪbe ba jaa waan a n sã.”

XXXIII Wɔ 'yer a le na wɔ wiil kũu 'lɔ tɔ wɔn na kpi.

XXXIV Ka a nɪyɔɔ bala 'yer, “Sɪ wõn yi a Nεε pɔ ɪka, a Nɪ-iraa naa 'lɔ na ben be kpo kpo, tɪ ηmɪne a ɪ a fɔ 'yer ɪka ban 'mɔɔn a Nɪsaal Bie a saaju? An le a Nɪsaal Bie 'lɔ?”

XXXV A Yesu pãa 'yer ba, “Ber bãlãa le a chãa na be a yɪ sã, yɪ chiine a chãa pɔ wɔn chene be be ka a libe taa pɔɔ yɪ ε. Nɪre na be libe pɔ ba bɔɔ a jie wɔn chiine ε.

XXXVI Yɪ sɔɔ de a chãa, yɪn chene tara wɔ na yɪ tɔɔ ɪ a chãa bibiir.” Yesu na wa 'yer a le baar, wɔ yɪn chen a baa nye wɔ ε.

XXXVII Yesu gba, wɔn tɔ a ne'maa tɔmɔ a ba sã, tɪ baa chene sɔɔ de wɔ ε.

XXXVIII Ka a Isaiya 'yer ɪ yelmãε. Le wɔn 'yer a kɔr jaa, “Sɪ Soro an le sɔɔ de a sɪ 'yer, an le a Soro mɪ wiil a wɔ kpɛɔ?” *(Isaiya 53:1)*

XXXIX Ban ba tɔɔrɔ sɔɔrɔ ε, bojũu a Isaiya 'yer jie ãsɔɔ,

XL “Wɔ jɔɔn a ba nɔbie bar. Na wɔ pɔɔ a ba tɛr bar, baa lɛ nyɛrɛ ɛ. Ba kɔ̃ mɪ lɛ bɔ̃ɔ a par a ba tɛr pɔ ɛ, na ba liɛb wa a n sɛ̃ ka n sãa ba ɛ.”  
(*Isaiya 6:10*)

XL<sup>I</sup> Isaiya 'yer naa nɪtɔ̃, bojũu wɔ dɔ̃ɔ nyɛ a Yesu tɪr na wɔ 'yerɛ a wɔ 'yer.

XL<sup>II</sup> An sɔɔ be a lɛ tɪ nɪbɛrɛ yɔɔ bamɪnɛ sɔɔn de wɔ. Tɪtɛ a Faraseemɪnɛ dãbãɛ jũu baa 'lara 'yerɛ ɛ, ka ba taa dii ba bar a ba lɔ̃ɔfɔ jɛ ɛ.

XL<sup>III</sup> Bojũu ba nɔ̃n nɪrɛ pɛɛfɔ gar Nãanɪmɪn pɛɛfɔ.

XL<sup>IV</sup> Be lɛ a Yesu 'yer kpɛ̃ɔ jaa, “Nɪrɛ 'lɔ na sɔɔ de ma a ba ɪ maa tɛɛ lɛ wɔ sɔɔ de ɛ, tɪtɛ wɔ sɔɔn de a 'lɔ na tɔ̃ ma.

XL<sup>V</sup> Nɪrɛ 'lɔ na nyɛ ma mɪ nyɛn a 'lɔ na tɔ̃ ma.

XL<sup>VI</sup> N wan a wer pɔ nɪtãa chãa, ka nɪrɛ 'lɔ na sɔɔ de ma kɔ̃ lɛ be liɛbe pɔ ɛ.

XL<sup>VII</sup> “A nɪrɛ 'lɔ na wɔ̃ a n 'yer, tɪ na waa tu ɛ, n kɔ̃ tɔɔr a wɔ 'yer ɛ. N ba wa ɪka n wa tɔɔr a wer 'yer ɛ, tɪ n wa faa wɔ.

XL<sup>VIII</sup> A 'yer tɔɔrɔ ben be, nɪrɛ 'lɔ na tɔr ma na waa de a n 'yer bie ɛ, a 'yer 'lɔ̃nɔ̃ nɪ wɔ ju ɪn 'yer lɛ na 'yɔ̃ɔ wɔ a 'yer a ber baaraa daar.

XL<sup>IX</sup> N ba 'yerɛ n mãɛ 'yer ɛ, tɪtɛ n 'yer naa a lɛ a Sãa na tɔ̃ ma 'yer ma ɪka n 'yer.

L N bɔ̃ɔ naa ɪka a wɔ 'yer kɔrɔ na nyɛvɔr na ba tara baarfɔ ɛ. Ala lɛ so ka n 'yer yɪ a lɛ nɛ a Sãa na 'yer.”

## XIII

I A kɔ̃ lɛ kor ɛ, tɪ a Gɔ̃l Bar Dɪfɔ ta, Yesu bɔ̃ɔn naa ɪka a wɔ bɪbɪr vɪɛ naa ka wɔn yɪ ka a wer nyã pɔ liɛb chen a Sãa sɛ̃. Wɔ nɔ̃ naa bala na ɪ



a wo t̄oor a wer nyã p̄o, wo n̄õ ban t̄i t̄ãn a wo k̄ũu.

II Ba p̄õn a j̄ãan̄oor b̄õdiir, ka a ι t̄u de nie kp̄e Judas na ι Simon na yi Is̄tkariyot bidaba ka wo t̄i gar 'ȳõo a Yesu.

III Yesu b̄õõn naa ιka a S̄ãa den bomo a jaa 'ȳõo a wo n̄ũu p̄o, an ι a N̄ãan̄m̄un s̄ẽ le wo yi na wo le l̄ieb chiine a wo s̄ẽ.

IV Be le wo bar a b̄õdiir t̄i ir na wo yaa a fuu bar t̄i de f̄of̄elaa se a s̄ie p̄o.

V Na wo p̄ur k̄õo 'ȳõo la'yelma p̄o piel p̄ere a wo poturbo gb̄ee t̄i ma fiel a f̄of̄elaa 'lo won se a s̄ie p̄o bar.

VI W̄on wa ta a Simon Pita ka wo 'yer, "N Soro, f̄õõ le na p̄ee a maa gb̄ee o?"

VII A Yesu 'yer wo, "Faa b̄õo a le in ire a p̄õp̄ãnyã ε, t̄iche f̄on wa b̄õõn daar k̄õo."

VIII Ka a Pita 'yer, "Kai, faa be na wa p̄ee a n gb̄ee ε." A Yesu 'yer k̄o wo, "Maa ba p̄ee a fu gb̄ee ε, saa le be taa ε."

IX Ka Simon Pita p̄ãa 'yer, "N Soro ala be le, a ta ι a gb̄ee t̄ee ε, p̄ee a nuur n̄i a ju m̄i."

X A Yesu 'yer, "N̄ire na so k̄õo baar gb̄ee t̄ee le wo ma wa p̄ee, a wo ãḡãn wo jaa yi naa. A ȳin m̄i yi naa an ba ι ȳi jaa le ε."

XI Yesu b̄õõn a lon na gar 'ȳõo wo, ala le so ka wo 'yer ιka a ba ι ba jaa le yi ε.

XII W̄on wa p̄ee a ba jaa gb̄ee baar, wo le den a fuu su t̄i j̄ãne n̄i a wo jie, t̄i s̄oor ba, "Ȳi b̄õõn a n̄it̄õ in ι par o?"

XIII Ȳi ma b̄ool ma naa Wiwile bu Soro, yelm̄ãe ȳi 'yer an ι a le n̄i.

XIV Ala ı maa na ı a yı Soro nı a yı Wiwile pɛɛn a yı gbɛɛ, yı mı pɛɛrɛ taa gbɛɛ.

XV N maal wiil yı ıka yı maala a lɛ ın ı kɔ yı.

XVI Yelmãɛ lɛ n 'yɛrɛ kɔrɔ yı ıka, gbãgbaa ba ı kpɛɛ gar a wɔ soro ɛ. Tõtõnõ mı ba ı kpɛɛ gar a 'lo na tõ wɔ ɛ.

XVII Põpãanyã yın bõɔ a anyãna, an ın sõufu ala ı yı ırɛ yaa naa.

XVIII “Yı jaa ba lɛ n 'yɛrɛ ɛ, n bõɔ naa a bala ın ır. Tıchɛ lɛ an sɛb a Nãanmın gãn pɔ na ı naa a lɛ an sɛb, ‘A 'lo ın lõɔ dire nı na lıɛb ı ma bier.’  
(*Yiel Gãn 41:9*)

XIX “N 'yɛr yın a põpãanyã tıchɛ ka a ba ta sɛrɛ ɛ, ala wa ta ka yı sɔɔ de ma ıka Maa lɛ.

XX Yelmãɛ lɛ n 'yɛrɛ kɔrɔ yı, nıɛ 'lo na sɔɔ de a 'lo ın tõ, maa lɛ wɔ sɔɔ de. Nıɛ 'lo mı na sɔɔ de ma mı sɔɔn de a 'lo na tõ ma.”

XXI Yesu na 'yɛr a nıtõ baar a wɔ pɔɔ sõɔ naa ka wɔ 'yɛr kɔ ba, “Yelmãɛ lɛ n 'yɛrɛ kɔrɔ yı, a yı ãsɔɔ na tı gar 'yõɔ ma.”

XXII Ka a poturbo kaara taa buɔrɔ ıka ba bõɔ a buor sɔɔ wɔn 'yɛrɛ.

XXIII A Yesu poturo ãsɔɔ wɔn nõ na jẽ gbɛb wɔ,

XXIV 'lo lɛ a Simon Pita 'lır 'yɛr, “Sɔɔr wɔ kaa, an lɛ wɔ 'yɛrɛ?”

XXV Ka a poturo 'lo dıɛl a Yesu tı sɔɔr wɔ, “N Soro, an lɛ fɔ 'yɛrɛ?”

XXVI A Yesu 'yɛr, “A 'lo ın na ɲmaa a paanõɔ suun a jıɛr kɔ, 'lo lɛ.” Wɔ ɲmaa naa a paanõɔ suun a jıɛr de kɔ a Judas na yi Isıkariyot na ı Simon bie.

**XXVII** Judas na 'wɔb a paanõɔ baar ka Satan kpe wɔ. Ka Yesu 'yer wɔ, "A le fon buɔɔ ɪka fɔ maal, pɔɔ fɔɔ maal."

**XXVIII** Tɪche a bala na be a bõdiir jie, ãsɔɔ jaa ba bõɔ a par a le Yesu na 'yer kɔ wɔ ε.

**XXIX** An ɪ a Judas le tara a ba libie wɔɔ, ka bamɪne tɪer ɪka Yesu tõɔ 'yere wɔ ɪka wɔ da bon kõɔ waan a ba wa maal a lõɔ di jie bu wɔ kɔ nõn dẽme bon kõɔ.

**XXX** A le a Judas na wa de a paanõɔ baar wɔ yi naa, tãsɔɔ mɪ le.

**XXXI** Wɔn wa yi baar, Yesu 'yer naa, "Põpãanyã maa Nɪsaal Bie nyen tɪr ka Nãanmɪn mɪ nye tɪr tu a wɔ 'yõɔ.

**XXXII** Ala ɪ Nãanmɪn nyen tɪr tu a wɔ 'yõɔ, Nãanmɪn na kɔ naa a Bie tɪr, wɔn maal naa le ajienaa.

**XXXIII** "N bibiir, n kõ le be a yɪ sã kor ε. Yɪn wa yuɔɔ na buɔɔ ma tɪ a le ɪn 'yer kɔ a Juu nɪbe, le mɪ le n 'yer kɔ yɪ a põpãanyã. A jie 'lɔ ɪn chiine yɪ kõ tõɔ wa be ε.

**XXXIV** "Bin paalaa le n kɔɔ yɪ, yɪ nõ taa nɪtãa le ɪn nõ yɪ. Yɪ mɪ nõ taa.

**XXXV** Yɪn wa nõ taa, nɪbe ba jaa na bõɔn naa ɪka yɪn le ɪ a n poturbo."

**XXXVI** Ka a Simon Pita sɔɔr wɔ, "N Soro, nyɪne fɔ chiine?" A Yesu 'yer, "A jie ɪn chiine, fɔ kõ tõɔ tu a põpãanyã ε, tɪche daar kõɔ fon tu naa."

**XXXVII** Ka a Pita sɔɔr wɔ, "N Soro, bo le so ka n kõ tõɔ tu fɔ a põpãanyã ε? In sɔɔn kpi a fɔ jũu?"

**XXXVIII** A Yesu 'yer wɔ, "Fɔn sɔɔn kpi kɔ ma? Yelmãe le n 'yere kɔɔ fɔ ɪka nɔraa kõ kõ sere ε, tɪ fɔ chiir gbɛɛ ata ɪka faa bõɔ ma ε."

## XIV

I Yesu 'yer kɔ a poturbo, “Yi ta vɛ ka a yi potɛr vavire ε, yi sɔɔ de Nāanmɪn na yi mɪ sɔɔ de ma.

II De yɔɔ be na a n Sāa yir, ala ba ta ɪ lɛ ε, n kɔ naa 'yer kɔ yi ε. N chiine naa na ti chɔɔr a jie kɔ yi.

III Maa wa chen ti chɔɔr a jie baar, ɪn lɛb wa de yi ka yi ti be a n sɛ, ka yi mɪ ti be a jie 'lɔ ɪn be.

IV Yi bɔɔn a jie 'lɔ ɪn chiine sɔr.”

V Ka Tomasi sɔɔr wɔ, “N Soro, sɪn ba bɔɔ a jie fɔn chiine ε, nɪmɪnɛ sɪn ɪrɛ wa bɔɔ a sɔr?”

VI A Yesu 'yer, “Maa lɛ a sɔr, a yelmāɛ, nɪ a nyɛvɔr. Nɪrɛ jaa kɔ tɔɔ chen a Sāa sɛ, na waa tu a n jie ε.

VII Ala ɪ yi bɔɔ ma naa, yɪn bɔɔn a Sāa mɪ. An be yi a dɪna yi bɔɔ wɔ naa, na yi nyɛ wɔ mɪ.”

VIII Ka Filip 'yer, “N Soro, wiil sɪ a Sāa a lɛ na sɛɛ sɪ naa.”

IX A Yesu 'yer, “Filip, a mɔ faa bɔɔ ma ɔ, a kɔr jaa ɪn be a yi sɛ? Nɪrɛ 'lɔ jaa na nyɛ ma nyɛn a Sāa. Nɪmɪnɛ fɔ 'yer ɪka n wiil yi a Sāa?”

X Faa sɔɔ de ɪka n ben a Sāa 'yɔɔ ka a Sāa mɪ be a n 'yɔɔ ε? A 'yerbie ala ɪn 'yer kɔ yi a ba ɪ maa māɛ 'yer ε, ti a Sāa na be a n 'yɔɔ lɛ tɔnɔ a wɔ tɔmɔ.

XI Yi sɔɔ de a lɛ ɪn 'yer ɪka n be naa a Sāa 'yɔɔ ka a Sāa mɪ be a n 'yɔɔ, bɪ yi sɔɔ de a nɛ'maa tɔmɔ ala.

XII Yelmāɛ lɛ n 'yerɛ kɔrɔ yi, nɪrɛ 'lɔ jaa na sɔɔ de ma, wɔn tɔnɔ naa a tɔmɔ ala ɪn tɔnɔ. Wɔn tɔn tɔberɛ gar anyāna, bojũu n chiine naa a Sāa sɛ.

**XIII** Bon jaa yin de a yuor soor, un maal won ko yi, ka a Sãa nye tur tu a Bie 'yõõ.

**XIV** Yi de a n yuor soor ma bon jaa, un maal wo naa.

**XV** “Ala ı yi nõ ma naa, yin tu naa a le un 'yer.

**XVI** Ka n soor a Sãa ka wo ko yi a Sõnõ ãsoõ, ka wo be a yi sã jaa kpo kpo.

**XVII** A yelmãe Siε 'lo, a wer nibe na kõ tõõ de wo ε, bojũu baa nye wo ε, bu bõõ wo ε. Tiche yin 'lo bõõ wo naa an ı wo kpierε naa a yi sã, na won be a yi 'yõõ.

**XVIII** N kõ bar yi nitãa kpur ε, un lieb wa a yi sã.

**XIX** A chen bālãa a wer nibe kõ le nye ma go ε, tiche yin 'lo na nye ma naa. Bojũu un tara na nyevor ka yin mi na a nyevor.

**XX** A bibir 'lo wa vıε, yin bõõ ıka n be naa a n Sãa 'yõõ, ka yi mi be a n 'yõõ, ka n mi be a yi 'yõõ.

**XXI** Nıre 'lo jaa na de a n 'yer na wo turo, 'lo le ı nıre 'lo na nõ ma. 'Lo jaa mi na nõ ma, a n Sãa mi na nõ wo naa, ka maa mi nõ a nınyıne, naa wiil wo a n mãε.”

**XXII** Be le ka a Judas, a ba ı a Judas 'lo na yi a Iskarıyot ε, 'lo le 'yer, “Tiche, n Soro bo le so ka fu wiil a fu mãε ku sı, ti na faa wile a fu mãε kurõ a wer nibe ε.”

**XXIII** A Yesu 'yer, “Ala ı ãsoõ jaa nõ ma naa, won turo naa a n wiilfo. A n Sãa na nõ wo naa, ka sı wa be a wo sã.

**XXIV** Nıre 'lo na ba nõ ma ε, wo kõ tõõ tu a n wiilfo ε. A 'yerbie anyãna yin wõ ba ı maa mãε 'yer ε, a yin a Sãa na tã ma sã.

XXV “A anyãna a jaa le n 'yer kɔ yɪ, ɪn chene be a yɪ sɛ̃.

XXVI Tɪche a Sõnõ 'lo na ɪ a Nãanmɪn Siε, 'lo le a Sãa na tõn a n yuor. Wõn wiil yɪ naa a yele a jaa, na wõ mɪ jεɔ yɪ ala a jaa ɪn dõɔ 'yer yɪ.

XXVII Nyã'maar pɔ le n bar yɪ, a maa mãε nyã'maar le n bar kɔ yɪ. N ba kɔ yɪ nitãa le a wer nɪbe na ma kɔ ε. Yɪ ta vɛ̃ ka yɪ tɪεr vavire ε, ka yɪ joro dãbãε ε.

XXVIII “Yɪ wõn a le ɪn 'yer ɪka n chiine naa tɪ ɪn lɛb wa a yɪ sɛ̃. Ala ɪ yɪ ta nõ ma naa, yɪ pɔɔ naa pɛl naa ɪn chiine a Sãa sɛ̃ an ɪ a n Sãa le berma gar ma.

XXIX N den nie 'yere kɔɔ yɪ, tɪche ka a na wa ɪ, ala wa ɪ, yɪn sɔɔn de.

XXX Maa nɪ yɪn kõ le 'yer kor ε, bojũu a wer nyã nãa Satan waara naa, tɪ waa tara kpɛ̃ɔ a n 'yõɔ ε.

XXXI Tɪche a wer nɪbe na bõɔn ɪka n nõ naa n Sãa naa maal a le nε a n Sãa na 'yõɔ ma. Yɪ ir a sɪ chen.”

## XV

I A Yesu 'yer, “Maa le ɪ a tɪwõn sõ ka a n Sãa mɪ ɪ a tɪkaara.

II Wõ ma nman a wɪstɪ ala na be a n 'yõɔ tɪ ba wõnõ ε. A wɪstɪ ala mɪ na wõnõ, wõ ma chɔɔr 'mɛl bar ka a wõ yɔɔ.

III Yɪn 'lo, a 'yer ɪn 'yer kɔ yɪ chɔɔr yɪ naa.

IV Yɪ mar a n 'yõɔ, ka n mɪ mar a yɪ 'yõɔ. Wile jaa kõ wõ wõmõ a wõ mãε ε, ka waa mar a tɪwõnaa 'yõɔ ε. Yɪn mɪ kõ tõɔ wõmõ wõ ε. Yɪn mɪ kõ tõɔ wõmõ wõ ε, ka yaa mar a n 'yõɔ ε.

V “Maa le ɪ a tɪɛ, yɪn mɪ le a wɪlsɪ, ala ɪ nɪrɛ be naa a n 'yɔ̃ɔ ka n mɪ be a wɔ 'yɔ̃ɔ, wɔn wɔ̃n wɔ̃mɔ̃ yɔɔ. Maa ba be a yɪ sɛ̃ ɛ, yɪ kɔ̃ tɔ̃ɔ bon jaa ɪ ɛ.

VI Ala ɪ ɔ̃sɔɔ jaa ba be a n 'yɔ̃ɔ ɛ, wɔ nyentāan a wile ban lɔb bar ka wɔ ko. Ba ma wob a wilbie anyāna lɔb 'yɔ̃ɔ bɔ̃u pɔ ka a di.

VII Ala ɪ yɪ be naa a n 'yɔ̃ɔ, ka a n 'yer be a yɪ 'yɔ̃ɔ, yɪ sɔɔr bon jaa yɪn bɔɔrɔ, yɪn nyɛ naa.

VIII A nyā le ɪ a n Sāa tɪr yɪn wa wɔ̃nɔ̃ wɔ̃mɔ̃ yɔɔ, a mɪ nɪ wiil naa ɪka yɪ ɪ naa n poturbo.

IX “Le a Sāa na nɔ̃ ma, le mɪ le n nɔ̃ yɪ. Yɪ ara a n nɔ̃fɔ pɔ.

X Ala ɪ yɪ tu naa a le ɪn 'yer, yɪn be naa a n nɔ̃fɔ pɔ, nɪtāa le ɪn tu a n Sāa 'yer naa be a wɔ nɔ̃fɔ pɔ.

XI A anyāna le n 'yer kɔ yɪ ka n pɔpɛl be a yɪ sɛ̃, ka a yɪ chɪlfɔ mɪ sɛɛ.

XII A n 'yer ɪn kɔrɔ yɪ nɪ nyā. Yɪ nɔ̃ taa nɪtāa le ɪn nɔ̃ yɪ.

XIII A nɔ̃fɔ 'lɔ na gar a nɔ̃fɔ a jaa le nɪrɛ na sɔɔ kpi kɔ a wɔ barmɪne.

XIV Yɪn le ɪ a n barmɪne ala ɪ yɪ ɪrɛ naa a le ɪn 'yer.

XV N ba le bɔɔlɔ yɪ gbāgbaar go ɛ, bojūu tɔ̃tɔ̃nɔ̃ ba bɔ̃ɔ le a wɔ nɪkpɛɛ na ɪrɛ ɛ. N bɔɔlɔ yɪ naa n barmɪne, bojūu n 'yer yɪn a le jaa ɪn wɔ̃ yɪ a n Sāa sɛ̃.

XVI Yɪn baa ɪr ma ɛ, tɪche maa le ɪr yɪ ɪka yɪ tɪ wɔ̃ wɔ̃mɔ̃, a wɔ̃mɔ̃ ala na kɔ̃ sɔ̃ɔ ɛ. A Sāa na pāa kɔ yɪ naa bon jaa yɪn sɔɔr a n yuor pɔ.

XVII A nyāna le n 'yer ɪka, yɪ nɔ̃ taa.

**XVIII** “Ala wa ɪ a wer nɪbe 'laar yɪ naa, yɪ bõo ɪka ba dõo de nie 'laar ma.

**XIX** Ala ɪ yɪ ta ɪ naa a wer nɪbe, a wer nɪbe naa nõ yɪ naa nɪtãa a wõ bon. Yaa ɪ a wer nyã tɔɔr ε. Tɪche an ɪ n oo yɪn ir a wer nɪbe pɔ, ala le so a ba 'laar yɪ.

**XX** Yɪ tɪer tɔ a 'yer 'lo ɪn 'yer kɔ yɪ. Gbãgbaa ba ɪ kpɛε gar a wõ soro ε. Ala ɪ ba ge ma naa, ba mɪ na ge yɪ naa. Ala ɪ ba tu naa a n wiilfɔ, ba mɪ a n tu naa a yɪ wiilfɔ mɪ.

**XXI** Ban maal yɪ naa a nɪtõnõ a n yuor jũu, bojũu baa bõo a nɪre 'lo na tõ ma ε.

**XXII** Ala ɪ n ba ta wa 'yer 'yer kɔ ba ε, ba kõ naa tara yeldɛer ε, põpãanyã baa tara a ba yeldɛer hɛb tunfɔ jie ε.

**XXIII** A 'lo na 'laar ma mɪ 'laara a n Sãa mɪ.

**XXIV** Maa ta ba tõtõmõ na ba sõo nɪre jaa na ba ɪ ε, ba kõ naa tara yeldɛer ε. Tɪche põpãanyã ba nyen a nɛ'maa tõmõ ɪn tõ, tɪ chɛnɛ 'laar ma nɪ a n Sãa.

**XXV** Tɪche a anyã ɪ naa ka a ɪ yelmãε a le an seb a Nɛε pɔ, ‘Ba 'laar man pɔɔ.’ *(Yiel Gãn 35:19)*

**XXVI** “A Sõnõ na wa na, a 'lo na yɪ a Sãa sɛ. A yelmãε Sɪε 'lo wõ yɪn a Sãa sɛ, wõn 'yer yɪ naa a n 'yer.

**XXVII** Yɪ mɪ na 'yer naa a n 'yer bojũu yɪ ben a n sɛ a pielfɔ jaa.”

## XVI

<sup>1</sup> A Yesu 'yer, “A anyãna a jaa le n 'yerɛ kɔɔɔ yɪ, ka yɪ taa bar yɪ a sɔɔfɔ pɔ ε.



II Ban dii yin bar a ba lõõfo jie. Bɔbir kɔɔ na vɛ naa, ka ba kɔ yi ti tɛr ɪka Nãanmɪn tɔmɔ̃ lɛ ba tɔ̃.

III Ban ɪ naa anyãna, bojũu baa bɔɔ a Sãa ε, bu a maa ε.

IV N 'yɛɛ yi naa anyãna ka a bɔbir wa vɛ yin tɛr tɔ, ɪka n dɔɔ kpãa yi. N ba dɔɔ 'yɛr kɔ yi ε, bojũu n be naa a yi sɛ̃.

V “Põpãanyã n chiine naa a 'lo na tɔ̃ ma sɛ̃, tɪche a ãsɔɔ jaa ba sɔɔr ma a jie ɪn chiine ε.

VI A anyãna ɪn 'yɛr kɔ yi jũu lɛ a yi pɔɔr sɔɔ ɔ?

VII Tɪche yelmãε lɛ n 'yɛɛ kɔɔ yi ɪka, a yi jũu a sɛε naa ɪka n chen. Maa ba chen ε, a Sɔ̃nɔ̃ kɔ̃ wa a yi sɛ̃ ε, tɪche maa chen ɪn tɔ̃ wɔn ka wɔ wa a yi sɛ̃.

VIII 'Lo wa wa, wɔn wiil a wɛr nɪbɛ a ba bɔɔ ɪka ba bɔr naa, lɛ a yeldɛɛr nɪ yeltɔrsɪ na be, nɪ lɛ wɔn na tɔɔr a ba 'yɛr.

IX Wɔn vɛ̃ naa a ba bɔɔ a ba yeldɛɛr ban ba sɔɔ de ma ε.

X Ba bɔr naa nɪ a yeltɔrsɪ, bojũu n chiine naa a Sãa sɛ̃, yi kɔ̃ lɛ nyɛ ma go ε.

XI Ba mɪ bɔr naa nɪ a 'yɛr tɔɔrfɔ yele, bojũu a wɛr nyã nãa Satan 'yɛr tɔɔr naa.

XII “N chɛnɛ na tara 'yɛr yɔɔ nɪ taa 'yɛr yi tɪche a põpãanyã, yi kɔ̃ tɔ̃ bɔɔ a par ε.

XIII Tɪche a yelmãε Sɪε 'lo wa wa, wɔn wiil yi naa a yelmãε wɔ jaa par. Wɔ kɔ̃ 'yɛr a wɔ mãε 'yɛɛ ε, ti wɔn 'yɛr naa a lɛ tɛε wɔn wɔ̃, na wɔ lɛ 'yɛr yi a ala na wa.

XIV Wɔn waan na tɪr wa kɔ ma, na wɔ vɛ̃ ka yi bɔɔ a ala na ɪ a n bon.

**XV** Ala a jaa a Sãa na so ı naa a n bon. Ala le so ka n 'yer ıka a Sıε na vẽ naa ka yı bõo a ala na ı a n bon.

**XVI** “A chen bālãa yı kũ nye ma go ε, ka a pãa le ı bālãa ka yı nye ma go.”

**XVII** Ka a poturbo bamıne soro taa, “A par nı bo won 'yer ε ıka, 'A chen bālãa yı kũ le nye ma go ε, ka a pãa le ı bālãa ka yı le nye wo go, nı won le 'yer ıka, n chiine naa a Sãa sê? ”

**XVIII** Ba chene na soro taa, “A chen bālãa par nı bo? 'Sãa bõo a par a le, ' won 'yere ε.”

**XIX** Yesu bõon naa ban buoro ıka ba suor wo ka wo 'yer kũ ba, “Yı soro nı taa a le ın 'yer ıka, 'A chen bālãa yı kũ nye ma go ε, ka a le ı bālãa ka yı nye ma go’?

**XX** Yelmãε le n 'yere kuro yı ıka yın kõnõ na ka yı puor sõo, tıche ka a wer nıbe chıle. Yı puor na sõo naa, tıche ka a yı puosõo na heb pupel.

**XXI** Poo wa dooro agãn ma chıre wo naa ka a oro wo bojũu a wo doofu bıbir vıe naa. Tıche 'lo wo doo baar, wo ma ĩin naa a wo dooye bojũu wo doon nıre a wer po.

**XXII** Le nı wo ju le a yın mı, yı puor na sõo naa a põpãanyã, tıche ın le wa nye yın go ka yı puol pel, ka a nıre jaa kũ tõo faa wo ε.

**XXIII** A bıbir 'lo wa vıe, yı kũ le suor ma bon go ε. Yelmãε le n 'yere kuro yı ıka, a n Sãa na kũ yın bon jaa yın suor a n yuor po.

**XXIV** An wa ta a põpãanyã, yaa de a n yuor suor bon gba ε. Yı suor, yın nye naa, ka yı pupel na sεε.

XXV “Sokpar le n looro 'yere ni yi a anyãna, a bɔbir wa vie, n kɔ le lob sokpar go ε, tiche un 'yer yi naa a n Sãa 'yer chãa pɔ.

XXVI A bɔbir 'lɔnɔ, yin suor naa ni a n yuor. N ba 'yere ɔka maa le na suor a Sãa ku yi ε.

XXVII An ɪ a Sãa nɔ yi naa bojũu yi nɔ ma naa na yi soɔ de ɔka a Nãanmin sɛ le n yi.

XXVIII A Sãa sɛ le n yi wa ka a wer pɔ, pɔpãanyã n le bara naa a wer ti heb chiine a Sãa sɛ.”

XXIX Ka a Yesu poturbo pãa 'yer ku wɔ, “Pɔpãanyã fu pãa 'yer ka a char faa le looro sokpar go ε.

XXX Pɔpãanyã si nyen ɔka fu bɔɔn yeke a jaa, na faa le buoro ɔka nire wɔ suor fu suorfu si ε. Ala le so ka si soɔ de ɔka Nãanmin sɛ le fu yi.”

XXXI Ka a Yesu suor ba, “Yi pãa soɔn de a pɔpãanyã ɔ?

XXXII Tiche bɔbir kɔɔ na wa vie naa, wɔ ben ta, ka yi jaa na yeyel ka asoo jaa kul a wɔ yir ti che ma bar a n yɔ. Ti n ba ɪ a n yɔ ε, a n Sãa be naa n sɛ.

XXXIII “N 'yer yi naa anyãna ka yi na tara nyã'maar an ɪ yi ben a n 'yɔɔ. A wer nyã pɔ yin din dooye, tiche yi nyoo nyãa, bojũu n tɔɔn a wer.”

## XVII

I A Yesu na wa 'yer a anyãna baar, wɔ kãan saaju ti 'yer, “N Sãa, a bɔbir vie naa, ku a fu Bie a tur ka a fu Bie mi ku fu a tur.

II Bojũu, fɔs le ku wɔ sor ka wɔ tɔɔ a nibe ba jaa na wɔ ku ba a nyevor 'lo na ba tara baarfɔ ε, a bala ba jaa fon de ku wɔ.

III A nyevor 'lo na ba tara baarfɔ nɪ nyã, ka ban bõɔ a fõɔ Nãanmɪn tɛɛ, na ɪ yelmãɛ sɔɔ, nɪ a Yesu 'lo fun tõ.

IV N waan na tɪr wa kɔ fɔ a ka a wer pɔ, naa baar a tõmõ ala fun kɔ ma ɪka n tõ.

V Põpãanyã, n Sãa kɔ ma a tɪr a fɔ niem, a tɪr 'lo ɪn dõɔ tara tɪche na fɔ wa maal a wer.

VI “N wiil fun kɔ a bala fun de kɔ ma ka a wer pɔ, fõɔ lɛ dõɔ so ba tɪ na fɔ wa de ba kɔ ma, ba tu naa a fɔ 'yer.

VII Põpãanyã ba bõɔ naa ɪka bon jaa ɪn tara yin a fɔ sã.

VIII Bojũu, a 'yer ala fun kɔ ma, n 'yer kɔ ba, ka ba sɔɔ de. Ba bõɔn yelmãɛ jaa ɪka fõɔ sã lɛ n yi naa wa, na ba sɔɔ de ɪka fõɔ lɛ tõ ma.

IX Bala 'yõɔ lɛ n sɔɔrɔ fɔ, n ba sɔɔrɔ fɔ kɔrɔ a wer nɪbe ɛ, tɪche a bala fun kɔ ma an ɪ fõɔ lɛ so ba.

X Bon jaa ɪn tara ɪ naa a fɔ sofɔ, ka bon jaa fun mɪ na tara ɪ a n sofɔ. N nyen tɪr yi a ba jie.

XI Maa kõ lɛ be ka a wer pɔ go ɛ, tɪche bala 'lo chɛnɛ na be ka a wer pɔ, n waara a fɔ sã. Sãa sõ, gu ba nɪ a fɔ yuor kpẽɔ 'lo pɔ, a yuor 'lo fun kɔ ma ka ban ɪ bõ'yen, nɪtãa lɛ maa nɪ fõɔ na ɪ bõ'yen.

XII ɪn be a ba sã, n gu ban naa kpẽɔ 'lo fun kɔ ma. ɪsɔɔ jaa ba bɔr ɛ, ala ba ɪ a 'lo tɛɛ an sɛɛ ɪka wɔ bɔr ka a lɛ na sɛb a Nãanmɪn gãn pɔ na ɪ yelmãɛ.

XIII “N waara naa a fɔ sã a põpãanyã, tɪche ɪn chɛnɛ be ka a wer pɔ lɛ n 'yere a anyãna ka ban tara a n pupɛl wɔ jaa.

XIV N kɔ ban a fɔ 'yer, ala lɛ so ka a wɛr nɪbɛ 'laar ba, baa lɛ chɛnɛ pɔɔ ba go ɛ, nɪtãa maa na ba pɔɔ ba ɛ.

XV N ba sɔɔrɔ fɔ ɪka fɔ ir ba yin ka a wɛr pɔ ɛ, tɪchɛ fɔ guro ba a dɛɛr sɔɔ 'yɔɔ.

XVI Baa lɛ pɔɔ a wɛr nɪbɛ pɔ ɛ, nɪtãa n mɪ na ba pɔɔ ba ɛ.

XVII Oo ba nɪ a fɔ yelmãɛ, a fɔ 'yer ɪn yelmãɛ.

XVIII Nɪtãa lɛ fɔn tɔ ma a wɛr nɪbɛ sɛ̃, lɛ lɛ n mɪ tɔ ba a wɛr nɪbɛ sɛ̃.

XIX A ba 'yɔɔ lɛ n oo a n mãɛ kɔ fɔ, ka ba mɪ na oo a ba mãɛ sɪɛ jaa kɔ fɔ.

XX “A ba ɪ bala tɛɛ 'yɔɔ lɛ n sɔɔrfɔ ɛ, n mɪ sɔɔrɔ na kɔrɔ a bala na wa sɔɔ de ma tu a ba 'yɔɔ.

XXI N sɔɔrɔ fɔ naa ɪka fɔ vɛ̃ ka ba jaa ɪ bõ'yen. N Sãa, nɪtãa lɛ fɔn be a n 'yɔɔ, ka n mɪ be a fɔ 'yɔɔ. Ba mɪ be a sɪ 'yɔɔ ka a wɛr nɪbɛ na sɔɔ de ɪka fɔɔ lɛ tɔ ma.

XXII N kɔ ban a tɪr 'lɔnɔ nɪ wɔ ju fɔn kɔ ma, ka ba na ɪ bõ'yen nɪtãa maa nɪ fɔɔ na ɪ bõ'yen.

XXIII N ben a ba 'yɔɔ, ka fɔ mɪ be a n 'yɔɔ. Ka ba jaa mɪ na 'mataa ɪ bõ'yen ka a wɛr nɪbɛ bõɔ ɪka fɔɔ lɛ tɔ ma na fɔ nõ ba gba nɪtãa a lɛ fɔn nõ ma.

XXIV “N Sãa, n bɔɔrɔ naa ɪka a bala fɔn kɔ ma, ba mɪ be a jɛ̃ 'lɔ ɪn na be, na ba nyɛ a n tɪr. A tɪr 'lɔ fɔn de nie kɔ ma, bojũu fɔ nõ ma naa tɪ na fɔ wa maal a wɛr.

XXV “N Sãa, a fɔ yele tor naa, tɪ a wɛr nɪbɛ ba bõɔ fɔ ɛ, maa bõɔ fɔ naa, ka a n poturbo mɪ bõɔ ɪka fɔɔ lɛ tɔ ma.

XXVI N vɛn ka ba bɔɔ fɔ, ɩn chɛnɛ na maal ba ka ba bɔɔnɔ fɔ pɔɔɔ ka a nɔfɔ 'lo fon nɔ ma na be a ba 'yɔɔ ka n mɩ be a ba 'yɔɔ."

## XVIII

I Yesu na sɔɔr a Sãa a nɩtɔ baar, 'lo naa poturbo gɔɔ naa a Kidɩɔn kola gɔɔn. 'Lo nɩ a wɔ poturbo chen a jie a kãa tɩɩ na be.

II Judas na gar 'yɔɔ wɔ mɩ bɔɔn a jie nyã, bojũu Yesu naa wɔ poturbo ba gala a be lɔɔfɔ ɛ.

III Be ɛ Judas tara a Worom sojasɩ, nɩ a puorfɔ die gugurbo bala a bɔɔrlo nɩbɛɛ nɩ a Faraseemɩne na tɔ chiin a jie 'lo. Ba tara na bũusɩ, fãtɩnsɩ nɩ jɛɛr bomo.

IV Yesu na bɔɔ ɛ na waara a wɔ sɛ, wɔ tuor sɔɔr ba, "An yɩ bɔɔɔ?"

V Ka ba 'yer, "Yesu na yi Najaretɩ ɛ sɩ bɔɔɔ." Ka a Yesu 'yer, "Maa ɛ." Ka a Judas 'lo na gar 'yɔɔ wɔ lɔɔn ba ara.

VI Yesu na wa 'yer ɩka, "Maa ɛ." Ba hɛb puor lo lo tɛɛ.

VII Wɔ ɛ sɔɔr ban go, "An ɛ yɩ bɔɔɔ?" A ba 'yer, "Yesu na yi Najaretɩ."

VIII A Yesu 'yer, "N ba 'yer yɩ ɩka 'Maa ɛ.' Ala ɩ maa ɛ yɩ bɔɔɔ, yɩ ɩ ka a nɩbɛ banyã chiine."

IX Yesu 'yer a nɩtɔ ka a ɛ won dɔɔ 'yer ɩ yelmãɛ ɩka, "A bala fon kɔ ma, n ba vɛ ka ãsɔɔ jaa bɔɔ ɛ."

X Be ɛ a Simon Pita na tara sɔɔ na wɔ vɔɔ chen a bɔɔrlo nɩkpɛɛ gbãgbaa nũsɔɔ toor ŋmaa. A gbãgbaa yuor din Malkusɩ.

XI A Yesu 'yer kɔ a Pita, "Su a sɔɔ a sɔkpa pɔ, n ta nyũn a dɔɔyɛ ŋmele 'lo a Sãa na kɔ ma bu?"

**XII** Ka a sojası nı a ba nıkpëε 'matãan a gugurbo bala ban tõi, nyoo a Yesu na ba lü.

**XIII** Ba den nie tara wõ chiin Anası së, wõ ı naa a Kayafası dãε na wõ mı ı bõorlo nãa a yuon 'lõnõ.

**XIV** A Kayafası nyãna le dõo 'yer kũ a Juu nıbe ıka a ın sõi, ka nıbõ'yen na kpi kũ a nıbe.

**XV** Simon Pita nı a poturo ãsõo turo naa a Yesu, bojũu a poturo nyã bõon a bõorlo nãa ala le so ka wõ tu a Yesu kpe a bõorlo nãa bechaar põ.

**XVI** Tıche ka a Pita 'lo ara a yõo dõdõr neε. A poturo nyã a bõorlo nãa na bõo, yin wa 'yer a põobile 'lo na kaara a dõdõr neε tı tara a Pita kpën.

**XVII** Ka a põobile 'lo na kaara a dõdõr neε, sũr a Pita, “A fõõ, faa mı ı a daba nyã poturo ãsõo ε?” Ka a Pita 'yer, “N ba ı a wõ poturo ãsõo ε.”

**XVIII** Oor koro naa ka a gbãgbaar nı a gugurbo bala gbõo saalaa bũu ara uoro ka a Pita mı tı ara uoro.

**XIX** A bõorlo nãa sũr naa a Yesu, ba boo le ı a wõ poturbo nı bo le wõ ma wile?

**XX** A Yesu 'yer kũ wõ, “Chãa põ le n ma 'yerε a n 'yer koro a nıbe. N ma wile ba naa a ba lõofõ jie nı a ba Nãanmın puorfõ jıir, be le a Juu nıbe ba jaa ma lõo. N ba sõol 'yer 'yer jaa ε.

**XXI** Bo le so ka fõ soro ma a le? Sũr a bala na wõ a n 'yer, ba bõon a le ın 'yer.”

**XXII** Yesu na 'yer a nıtõ ka a guguro ãsõo na ara gbor wõ 'ma wõ tı 'yer, “Le le a sεε ıka fõ 'yer kũ a bõorlo nãa o?”

XXIII A Yesu 'yer, "Ala ɪ a le ɪn 'yer n bɔr naa, wiil a n bɔrfɔ jie. Tɪche ala ɪ yelmãe le n mɪ 'yer, bo 'yɔɔ fɔ 'ma ma?"

XXIV Wɔ chene na lɪ tɪche ka a Anasɪ vɛ a ba tara wɔ chiin a bɔɔrlo nãa Kayafasɪ sɛ.

XXV A Simon Pita na chene ara uoro a bɪu, ba sɔɔr wɔ naa, "A fɔɔ, fɔ ɪ naa a daba nyã poturo ãsɔɔ ɔ?" Ka Pita chiir 'yer, "N ba ɪ a wɔ poturo ãsɔɔ ɛ."

XXVI A bɔɔrlo nãa gbãgbaa ãsɔɔ, wɔ nɪɛ ãsɔɔ toor le a 'lo a Pita na dɔɔ che ŋmaa 'yer, "A ba ɪ n nyɛ fɔ naa fɔn be a wɔ sɛ a kãa tɪɪr jie 'lo ɛ?"

XXVII Ka a Pita le chiir, ka a nɔraa mɪ tɔɔ kɔ ajienaa.

XXVIII Be le ba tara a Yesu yin a Kayafasɪ yir bibio pipi na ba chiin a Worom nukpɛɛ yir. A Juu nɪɛ mãe ba kpe be ɛ, bojũu baa bɔɔrɔ ɪka ba sɔɔ ba mãe na ba kɔ tɔɔ di a Gɔl Bar Difɔ ɛ.

XXIX Le le a Pilate yi a yɔɔ tɪ sɔɔr ba, "Bo yelbier yɪ ɪka a daba nyã ɪ naa?"

XXX Ka ba 'yer, "Lo ba ta maal yelbier ɛ, sɪ kɔ naa tara wɔ waan a fɔ sɛ ɛ."

XXXI Ka Pilate 'yer kɔ ba, "Yɪn mãe, yɪ de wɔ tɪ toor a wɔ 'yer, a le a yɪn mãe nɛɛ na 'yer bin." Tɪche ka a Juu nɪɛ 'yer, "Saa tara sɔr na kɔ nɪɛ ɛ."

XXXII A ɪn a le a Yesu na dɔɔ 'yer wiil a kũu 'lo to won na kpi.

XXXIII Pilate lɛb kpe tɪ bɔɔl a Yesu sɔɔr, "Fɔɔ le ɪ a Juu nɪɛ nãa bu?"

XXXIV A Yesu sɔɔr wɔ, "Fɔɔ le tɪɛr a le bu nɪɛ le 'yer a n 'yer kɔ fɔ?"



XXXV Ka a Pilate 'yer, "Fõ tter ıka n ın Juu nıre bı? A fõ mãe nıbe nı a bõorlo nıberε baa nyõõ fõ waan a n sē, bo fõõ ı?"

XXXVI A Yesu 'yer, "A n nãalõõ ba yi ka a wer põ ε, ala ı a wer põ le wõ dõõ yi, a n poturbo naa jeb faa ma ka a Juu nıberε ta nyõõ ma ε. Tıche a n nãalõõ ba yi a ka ε."

XXXVII Ka a Pilate pãa suor wõ, "Ka ala ı a le, nãa le fõ ı wε?" Ka Yesu 'yer, "Fõ 'yer vıla fon 'yer ıka nãa le n ı, ala 'yõõ le ba dõõ ma ka n wa ka a wer põ, naa wa 'yer a yelmãε 'yer. Nıre 'lo jaa na ı yelmãε suor chele naa le ın 'yerε."

XXXVIII Ka Pilate suor wõ, "Bo le ı a yelmãε?" Wõn suor a ntõõ baar, wõ yin a yõõ a Juu nıberε sē tı 'yer, "N ba nye yelsõõnaa jaa a wõ 'yõõ ε.

XXXIX Tıche a yı bınfõ le ıka n ma ır nıre a põõfõ die põ kũ yı a Gõl Bar Dıfõ daar. Yı bõorõ naa ıka n yuo a yı nãa kũ yı bı?"

XL A ba tãna 'yerε, "Kai, saa bõorõ wõ ε, Barabastı le sı bõorõ." Tıche a Barabastı mı ın nıkorõ.

## XIX

I Pilate vë naa ka ba nyõõ a Yesu chiin tı fõb.

II Ka a sojastı de gũor wob jupıl su a Yesu, tı mı de fuu jã ile ile na ba su wõ.

III Tı pãa ma tõõ ta a wõ sē 'yerε, "Sı puor fõ naa Juu nıbe nãa," tı ma 'ma 'ma wõ.

IV Pilate le yın wa a Juu nıberε sē go wa 'yer kũ ba, "Yı nye, ın vën ka ba yi waan wõ, ka yın mãe nye ıka, n ba nye yelbier jaa a wõ 'yõõ ε."

V Ban wa yin a Yesu, wò sun a goor jupil ni a fuu jã ile ile 'lò, ka a Pilate 'yer kò ba, “Yi nye a daba.”

VI A bɔ̀orlo nɔ̀berɛ ni a puorfɔ yir gugurbo, ban wa nye a Yesu, ka ba tãna 'yerɛ, “Kpa wò a daa ju. Kpa wò a daa ju.” Tiche ka a Pilate 'yer kò ba, “Yin, yi de wò ti kpa wò a daa ju, maa 'lò n ba nye yelbier jaa a wò 'yɔ̀ɔ ɛ.”

VII Tiche ka a Juu nɔ̀berɛ 'yer, “Si tara na nɛɛ, sɔn 'yer, ka a nɛɛ 'lò ɔka wò sɛɛn kũu, bojũu wò bɔ̀olɔ naa wò mãɛ Nãanmɔn Bie.”

VIII Pilate na wò a nɔ̀tɔ̀ ka dãbãɛ gba kpe wò.

IX Ka wò lɛb kpe na wò ti sɔur a Yesu, “Nyine fɔ yi?” Tiche Yesu ba haa nɛɛ sɔɔ wò ɛ.

X A Pilate sɔur wò, “Faa haar ma nɛɛ ɛ? Faa bɔ̀ɔ ɔka n tara na sɔr na vɛ ka ba kò fɔ, naa lɛ tara sɔr na faar fɔ bar ɛ?”

XI Be lɛ a Yesu 'yer wò, “Faa tara kpɛ̀ɔ bãlãa jaa a n jie ɛ, ala ɪ Nãanmɔn ba de yin saaju kò fɔ ɛ. A lɛ jũu nɪrɛ 'lò na nyɔ̀ɔ ma wa kò fɔ, wò lon yeldɛɛr pɔ gar fɔ.”

XII An yi a be chiine, ka Pilate pãa mɔ̀orɔ ɔka wò faar a Yesu, tiche ka a Juu nɔ̀berɛ tãna 'yerɛ, “Fɔ̀ɔ vɛ ka a daba nyã chen, faa ɪ a Siisa baraa go ɛ. Nɪrɛ jaa na ɔka nãa lɛ wò ɪ, wò jɛɛɛ ni naa a Siisa.”

XIII Pilate na wò a nɔ̀tɔ̀, wò yin naa Yesu ti jãne ni a 'yer toorfɔ dakɔ̀ɔ ju, a jie ban bɔ̀olɔ Kosɪpãn. Ka a Juu nɔ̀berɛ mi bɔ̀olɔ a jie Gabata.

XIV A Gøl Bar Difɔ bãnsɪ daar mɔ̀tɔ̀tuɔ sɔ̀ɔ, Pilate 'yer kò a Juu nɔ̀berɛ, “Yi nye a yi nãa.”

XV Tiche ka ba tãna 'yerɛ, “Kò wò. Kò wò. Kpa wò yool a daa ju.” Ka a Pilate sɔur ba, “N kpa

a yi nãa?" A ba 'yerε, "Saa tara nãa jaa ka nãa Siisa ba le ε."

**XVI** Ka Pilate vë a ba nyoo a Yesu chiin na ti kpa ka a sojasɩ tara wɔ.

**XVII** Yesu yin tuo a wɔ mǎε daa chiin a jie 'lo ban boolo a Julaa Jie. Tɩche ka a Juu nibe mi boolo a jie, Golgota.

**XVIII** Be le ba kpa wɔ 'matãan nibe ayi, ka bala be a lõbobo tɩche ka a Yesu be a sãlsɔɔ.

**XIX** Pilate seb sebie 'mar a daa ju ɩka, YESU NA YI NAJARETI, A JUU NIBE NÃA.

**XX** Kɔkɔε ata le wɔ seb, a Juu nibe kɔkɔr, Worom nibe kɔkɔr ni a Greek dɛme kɔkɔr. Ka a Juu nibe yoo kar a sebie bojũu a jie ban kpa wɔ ba jãan a yir ε.

**XXI** Ka a boorlo nibeε 'yer ku a Pilate, "Ta seb ɩka a Juu nibe nãa ε, fɔn taa seb ɩka a daba nyã 'yer ɩka 'lo le ɩ a Juu nibe nãa."

**XXII** Ka a Pilate 'yer, "A le un seb n seb baar."

**XXIII** A sojasɩ na wa kpa a Yesu baar, ba pɔn a wɔ fuusɩ jiiir anaar ka ãsɔɔ jaa 'moo wɔ bon. A wa chen a fuu wɔo 'lo na ba tara neε ε, bõbõ'yen le ba wob yin a saaju ti baar a gbεε pɔ.

**XXIV** Ka ba 'yerε kuro taa, "Yi ta ɩ a si chɩer a fuu nyã ε, yi ɩ a si gba gbãm kaa an le na di?" Ba un a le ka a ala na seb a Nãanmɩn gãn pɔ na ɩ yelmãε, "Ba pɔn a n fuur ti de a n fuu gbãn gbãm." *(Yiel Gãn 22:18)* Le le a sojasɩ ɩ.

**XXV** Yesu ma ni a wɔ ma yebe, Klopasɩ pɔɔ Mɛer ni a Mɛer 'lo mi na yi a Magdala ara naa be a wɔ daa par.

XXVI A Yesu na nye a wɔ ma na ara, ka a poturo 'lo won nɔ̄ mi ara gbɔr wɔ, ka wɔ 'yer kɔ a ma, "A fɔ bie le a 'lo."

XXVII Na wɔ mi 'yer kɔ a poturo 'lo mi, "A fɔ ma le." Ala le so ka a poturo 'lo tara a Yesu ma kul a wɔ yir.

XXVIII Yesu bɔɔn naa pɔpɔanyã ɪka ye le a jaa pãa baar naa ka a le na seb a Nãanmɪn gãn pɔ, na ɪ yelmãε, ka wɔ 'yer, "Kɔnyũur kpe ma naa."

XXIX Dɔɔ ben be ka a dãmiir sεε ka ba de sapɔ 'lor ir chab urbanyũu daa pɔ tur a Yesu.

XXX Wɔn wa mɔɔr a dãmiir ala baar, ka wɔ 'yer, "A baar naa," tɪ sur a ju na wɔ ŋmaa a vɔɔr.

XXXI A bɪbir chiiraa Chɔɔrfɔ Bɪbir Daar le ka a wer na chaar ɪ Bɪbir Kpɛε, ala le so ka a Juu nɪbe ba bɔɔrɔ ɪka a kũn a chenε be a daar jur ε. Ba sɔɔr a Pilate ɪka wɔ vɛ ka ba kar a ba gbεε tɪ yɔɔ ba.

XXXII Be le a sojasɪ chen tɪ kar a bala ban lɔɔ kpan a Yesu gbεε.

XXXIII Tɪchε ban wa ta a Yesu sɛ, ba nyen ka a ɪ wɔ kpi naa ka baa kar a wɔ gbεε ε.

XXXIV Ka a sojasɪ ãsɔɔ de a pɪi wɔɔ 'lo chɔr a Yesu lɔboor ka jãu nɪ kɔɔ yi ajienaa.

XXXV A nɪre 'lo na nye a anyãna le di a dãasɪε, ka wɔ dãasɪε ɪ yelmãε. Wɔ bɔɔ naa ɪka a le won 'yer ɪn yelmãε, ka yɪ mi na sɔɔ de.

XXXVI A anyãna ɪ naa ka a le na seb a Nãanmɪn gãn pɔ ɪ yelmãε ɪka, "A wɔ kɔɔr kɔ kab ε." (*A Yifɔ Gãn 12:46*)

XXXVII Ka ba le seb a Nãanmɪn gãn jie ãsɔɔ ɪka, "Ban kaa naa a 'lo ban chɔr." (*Jekariya 12:10*)

**XXXVIII** A Josefo na yi Arimatya, ι naa a Yesu poturo, ti a Juu nibeɛ dābāe jūu, waa dōo vĕ ka ba bōon ε. 'Lo le sōor a Yesu a Pilate sĕ. Pilate sōo naa ka wō ti yoo a Yesu.

**XXXIX** A 'lo nι a Nikodimast nyā na dōo chen a Yesu sĕ a tāsōo pōo wō naa, na wō mι waan a kānyūur ala ban bōolo sumura nι alosι. An tān nūgbulo lujaata nι pie nι a nūu (75).

**XL** A ba jaa ayi den a Yesu vil wō a fōpula ti jε wō a kānyūu ala tu a le a Juu nibe na ma ι ti ūu a nire.

**XLI** A jie 'lo ban kpa a Yesu, pobile ben be, ka yaa paalaa mι ban ba ūu nire jaa ε, mι be be.

**XLII** Bojūu an ι a bιbir chiiraa Chōorfō Bιbir Daar le, tiche ka a yaa mι gbōr a be jūu, ba ūun a Yesu a be.

## XX

**I** A daa gbul bιbir dōo daar wer na chaara wa la la la, Mēer na yi a Magdala chen naa a yaa par ti nye ka ι a kōsɪr 'lo ban pōo a yaa yuo naa.

**II** Wō jon chen a Simon Pita nι a poturo 'lo a Yesu na nō sĕ ti 'yer, “Ba ir naa a Soro āgān a yaa pō, ka saa bōo a jie ban bin wō ε.”

**III** Ka a Pita nι a poturo yi na chen a yaa par.

**IV** Ba jaa 'mantaa joro, tiche ka a poturo 'lo jo vιe a Pita bar ti de nie ta a yaa par.

**V** Na wō muul nye a fōpula 'lo na gā, ti waa kpe ε.

**VI** Be le ka a Pita na turo a puor mι ta, na wō kpe a yaa pō, na wō nye a fōpula mι na gā.

**VII** Ka a fō-ūu naa 'lo ban vil a Yesu ju mι pil yi a fōpula pō gā wō yō.

VIII A poturo 'lo na dõo de nie ta a yaa par mu pãa kpe, na wõ nye a le ti sõi de.

IX Baa na bõo a par sere ε, ıka le a Nãanmın gãn na 'yer ıka a Yesu na ir naa a kũu pɔ, ı vɔr ε.

X A poturbo ayi bala lıeb kul a ba taaba sã.

XI Tıche ka a Mɛer ara a yaa par kõnõ. Wõ kõn wa muul kaa a yaa pɔ,

XII na wõ nye a malakası ayi na su fuu pıel be a yaa pɔ, ka a ãsɔɔ jãne a ju jie, ka a ãsɔɔ mı jãne a gbεε jie, a jie ban dõo gaal a Yesu.

XIII Ka ba sũur wõ, "Pɔɔ, bãa 'yõo le fõ kõnõ?" A wõ 'yer ba, "Ba ir naa a n Soro, ka n ba bõo a jie ban bin wõ ε."

XIV A nitõ won 'yer, ti lıeb nye a Yesu na ara, tıche waa bõo ıka 'lo le ε.

XV Ka Yesu sũur wõ, "Pɔɔ, bãa 'yõo le fõ kõnõ? An le fõ bũurɔ?" Mɛer tıer naa ıka a jikaara le, ti 'yer, "Nıkpɛε, ala ı fõo le ir wõ, wiil ma a jie fon bin, ka n chen ti 'moo wõ."

XVI A Yesu bõol, "Mɛer!" Ka wõ lıeb 'yer nı a Juu nıbe kɔkɔr, "Woroboni." A par le, Wiwile.

XVII A Yesu 'yer, "Ta gɔɔ ma ε, n ba chen a n Sãa sã sere ε. Chen a n poturbo sã ti 'yer ba, n lıeb chiine a n Sãa Nãanmın mı na ı a yı Sãa Nãanmın sã."

XVIII Ka a Mɛer na yi a Magdala chen a poturbo sã ti 'yer, "N nyen a Soro," na wõ mı man a ala a Yesu na 'yer kũ wõ.

XIX A daa gbul bıbir dõo daar jãanũur, a poturbo lõon taa a die pɔ, ti kpal a pãma a Juu nıbe dãbãε jũu. A Yesu ti kpe ara a ba sã ti puor ba 'yer, "Nyã'maar wõ be a yı sã."

XX Won 'yer a nitõ, wõ wiil ba naa a nuur ni a lõboor. Nõõ kpẽn a poturbo ban nye a Soro.

XXI Yesu ɛ 'yer kɔ ba go, “Nyã'maar wɔ be a yɪ sɛ̃, ɛ a Sãa na tõ ma, ɛ ɛ n mi tõnõ yɪ.”

XXII Tɪ pãa vɔɔr 'yõɔ ba tɪ 'yer, “Yɪ de a Nãanmɪn Siɛ.”

XXIII Ala ɪ yɪ vɛ̃n nɪɛ yeldɛɛr bar, Nãanmɪn mi na vɛ̃n bar wɔ. Ala ɪ yaa mi wa vɛ̃ bar ɛ, Nãanmɪn mi kõ vɛ̃ bar ɛ.

XXIV Tomasɪ ban ɛ bɔɔɔ Naa na ɪ a Poturo Pie Nɪ Ayi ɔsɔɔ ba dõɔ be be a Yesu na wa ɛ.

XXV Ka a poturbo bala na be be nye a Yesu 'yer kɔ wɔ, “Sɪ nyɛn a Soro,” tɪ wɔ 'yer, “Maa ba nye a natɛ a wɔ nũu pɔ ɛ, naa de a n nubir tũ a kpafɔ jie ɛ, naa mi ɛ de nũu tũ a lõboor bɔɔ pɔ ɛ, n kõ sɔɔ de jaa ɛ.”

XXVI A ber aniin daar, a wɔ poturbo ba jaa ɛ lõɔn taa a yir pɔ, ka a Tomasɪ mi be be. A pãma kpal naa, tɪche ka a Yesu wa ara a ba sɛ̃ puor ba tɪ 'yer, “Nyã'maar wɔ be a yɪ sɛ̃.”

XXVII Tɪ pãa 'yer kɔ a Tomasɪ, “Tur a fɔ nubir a ka, nye a n nuur na fɔ tur a fɔ nũu su a n lõboor bɔɔ pɔ, na fɔ bar a baal tɪ sɔɔ de.”

XXVIII Ka a Tomasɪ 'yer, “N Soro ni n Nãanmɪn.”

XXIX A Yesu pãa sɔɔr wɔ, “Fɔn nye ma jũu ɛ fɔ sɔɔ de ɔ? Popel dɛ̃me ɛ a bala na ba nye ɛ, tɪ sɔɔ de.”

XXX Yesu tõn nɛ'maa tõ yɔɔ a wɔ poturbo niem, ban ba sɛb 'yõɔ a gãn nyã pɔ ɛ.

XXXI Tɪche a anyãna sɛb naa ka yɪn sɔɔ de ɪka, a Yesu ɛ a Nɪ-iraa, na ɪ a Nãanmɪn Bie. Yɪn sɔɔ de jũu, yɪn tara naa nyevɔr yin a wɔ yuor pɔ.

## XXI

I A anyã puor, Yesu le ir wɔ mǎε wiil kɔ a wɔ poturbo be a Tiberiyas man pɔ. Nɪtõ le a tu.

II Simon Pita, Tomasɪ ban bɔɔlɔ Naa, Natanɪɛl na yi Keena na be a Galilee paal pɔ, Jebedee bibiir ayi pɔɔn a poturbo ayi bamɪne 'mantaa.

III Ka a Simon Pita 'yer kɔ ba, “Maa chiine naa jǎme nyɔɔrfɔ jie.” Ka ba mɪ 'yer, “Sɪn 'mantaa chen!” Ba yin kpe a gboro chen, tɪche a tǎsɔɔ 'lɔnõ baa nyɔɔ bon ε.

IV Bibio pipi Yesu ben a gogoro ju ara, tɪche a poturbo ba bõɔ ɪka 'lɔ le ε.

V Ka wɔ bɔɔl ba sɔɔr, “Barmɪne, yaa nyɔɔ jǎm ε?” Ka ba 'yer “Kai.”

VI A Yesu 'yer ba, “Yɪ lɔb a lɔyaar 'yõɔ a gboro nũsõɔ jie, yɪn nyɔɔr amɪne.” Ban lɔb a lɔyaar 'yõɔ, baa le tõɔnõ tɔɔrɔ ε, bojũu wɔ nyɔɔr jǎyɔɔ.

VII Ka a poturo 'lɔ a Yesu na nõ 'yer kɔ a Simon Pita, “A sɪ Soro le.” A le a Pita na wõ ɪka, “A sɪ Soro le,” wɔ sun a fuu won dõɔ yaa bar na wɔ ɔɔ lon a kõɔ pɔ.

VIII Ka a poturbo ba nyã na che turo nɪ a gboro tɔɔrɔ a lɔyaar na seen a jǎme. Baa jǎan a gogoro ε, an ɪn gbεε kɔɔr ata (300).

IX Ban wa do a gogoro ju, ba nyen saalaa bũu jǎme na be be nɪ paanõɔ.

X A Yesu 'yer kɔ ba, “Yɪ ir a jǎme ala yɪn nyɔɔr a põpǎanyã amɪne waan.”

XI Ka a Simon Pita kpe a gboro pɔ, tɪ tɔɔ a lɔyaar na seen a jǎberε don a gogoro ju. A ɪn jǎme kɔbaa lɪjaayi nɪ pie nɪ ata (153), an ɪ a yɔɔ a le, tɪche a lɔyaar ba chɪer ε.



**XII** A Yesu 'yer kɔ ba, “Yɪ wa suor nɛɛ.” Tɪ a poturbo ʔsɔɔ jaa ba 'la suor wɔ ɪka, “An lɛ fɔ ɪ?” Ba jaa bɔɔn naa ɪka a Soro lɛ.

**XIII** Yesu ir a paanɔɔ na wɔ kɔ ba, tɪ lɛ ir a jãmɛ mɪ kɔ ba.

**XIV** A nyã lɛ ɪ gbɛɛ ata Yesu na ir a wɔ mãɛ wiil a poturbo won ir a kũu pɔ ɪ vor.

**XV** Ban di baar ka Yesu suor a Simon Pita, “Simon, Joon bie, fɔ nɔ man gar a banyãna ɔ?” Ka wɔ 'yer, “Ɔɔ, n Soro, fɔ bɔɔ naa ɪn nɔ fɔ.” A Yesu 'yer wɔ, “Kɔrɔ a n pelɪ a bɔɔdiir.”

**XVI** Yesu lɛ suor go, “Simon, Joon bie, fɔ nɔ man sire jaa?” Ka wɔ 'yer, “Ɔɔ, n Soro, fɔ bɔɔn naa ɪn nɔ fɔ.” Ka a Yesu 'yer kɔ wɔ, “Bɔɔ kaara ma a piir.”

**XVII** Yesu lɛ suor won gbɛɛ ata, “Simon Joon bie, fɔ nɔ ma naa?” Ka a Pita pɔɔ sɔɔ bojũu gbɛɛ ata nɪ nyã a Yesu na suor wɔ, ɪka wɔ, “Nɔ wɔ naa?” Tɪ 'yer, “N Soro fɔ bɔɔn ye le a jaa, fɔ bɔɔ naa ɪn nɔ fɔ.” A Yesu 'yer kɔ wɔ, “Kɔrɔ ma a piir bɔɔdiir.”

**XVIII** Yelmãɛ lɛ n 'yere kɔrɔ fɔ, a fɔ pɔlbile daar fɔ mãɛ ma sun fɔ fuusɪ na fɔ chiin jie 'lo jaa fon buɔrɔ. Tɪche fɔɔ wa kor baar, fɔ ma jãn a nuur ka nɪre kɔɔ su fɔ a fuu tɪ tɔɔ fɔ chiin a jie 'lo fon ba buɔrɔ ɛ.”

**XIX** Yesu 'yer a nɪtɔ na wɔ wiil a kũu 'lo tɔ Pita na wa kpi 'yɔɔ Nãanmɪn yuor tɪr. Tɪ pãa 'yer kɔ a Pita, “Turo ma.”

**XX** Pita lɛɛb nye a poturo 'lo a Yesu na nɔ ka wɔ turo ba. A poturo nyã lɛ dɔɔ dɪɛl a Yesu lɛ ban dire a di baaraa, na dɔɔ suor a Yesu, “N Soro, an lɛ na gar 'yɔɔ fɔ?”

XXI Pita na nyε won turo ba, ka wɔ sɔɔr, “N Soro, ti nyã mi?”

XXII A Yesu 'yer, “Maa nõ ɩka wɔ be be ti tãn ɩn na lieb wa, a ɩ bo a fɔ sɔɔr? Fõu turo ma.”

XXIII A anyãna jũu le a poturbo 'yer yɔɔrɔ nɩ ɩka a poturo 'lo kã kpi ε. Tɩche Yesu ba 'yer ɩka wɔ kã kpi ε, wɔ 'yer ɩka, “Maa nõ ɩka wɔ be be ti tãn ɩn na lieb wa, a ɩ bo a fɔ sɔɔr?”

XXIV A poturo nyãna le di a anyãna dãasɩε na wɔ seb bin, ka sɩ bõɔn a wɔ dãasɩε na ɩ yelmãε.

XXV Yesu tõn tõyɔɔ mi, ala ɩ a jaa ta seb bõ'yen 'yen, a wer wɔ jaa kã naa tara jie bin a ala na seb ε.

**A Nãanmun Nɛtur Oaalaa Gãn, Burfoor  
Birifor, Southern: A Nãanmun Nɛtur Oaalaa Gãn,  
Burfoor New Testament**

copyright © 2006 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Birifor, Southern

Contributor: Aramaic Bible Translation, Inc.

All rights reserved.

2020-11-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source  
files dated 29 Jan 2022

97b1f1fe-19fd-52d9-9481-ad2a6ade2772